



Published under Direction of the Upper Canada Bible Society.

VOL. III.

TORONTO, JULY, 1872.

No. 4.

BRIEF SUMMARY OF THE PARENT SOCIETY'S OPERATIONS.

THE SOCIETY was founded in London in the year 1804, for the purpose of circulating THE HOLY SCRIPTURES, without note or comment, throughout the world. The constitution of the Society admits of the co-operation of all who are favourable to its object, and who desire that God's way may be known upon earth, and His saving health among all nations. At the beginning of the present century it is probable that there were not more than *four or five millions* of copies of the Sacred Volume in all the world, existing in about *fifty* different translations.

Since the establishment of the BRITISH AND FOREIGN BIBLE SOCIETY, more than *sixty-five millions* of copies of the Word of God, in whole or in part, have been circulated from its Depots, while other kindred Societies which have sprung out of it, and have been aided by it, have distributed about *forty-six millions* of copies more; so that during the present century about *one hundred and eleven millions* of copies of the Sacred Scriptures, in whole or in part, have been put into circulation by Bible Societies alone in various parts of the world.

The number of languages and dialects in which God's word is translated has been raised from *forty* to *two hundred and two*, while the number of versions of the Scriptures, in whole or in part, hitherto prepared (there being sometimes more than one version in the same language) is *two hundred and fifty*.

five, the preparation of which has been promoted, directly or indirectly, by the BRITISH AND FOREIGN BIBLE SOCIETY. In above *thirty* instances languages have been for the first time reduced to a written form, in order to give the people speaking them the word of God.

In addition to a circulation of *English* Scriptures to the extent of *thirty millions* of copies in Great Britain, Ireland and the Colonies, the Society is prosecuting its work in all the countries of Europe, as well as among the principal Asiatic and African nations, in Madagascar, in the chief islands of the South Pacific, in South America, Mexico, Labrador, and Greenland; and is ever ready to furnish Christian missionaries with the Word of God in the languages of the nations amongst whom they may labour.

(B. S. Reporter, London, England.)

British and Foreign.

SPEECH.

DELIVERED BY THE REV. H. J. PIGOTT, FROM PADUA, AT THE ANNUAL MEETING OF THE BRITISH AND FOREIGN BIBLE SOCIETY, HELD IN EXETER HALL, LONDON, ON MAY 1ST. 1872.

May I be permitted to say, at the outset of the few remarks I shall have to make to this Meeting, that I stand here as a Missionary from Italy representing the Wesleyan Missionary Society there. I say this simply to explain and justify the shape and direction that my remarks will take, and to explain why the text and argument of the few observations I shall have to make will be comprised in three words—"Italy, Romanism, and the Bible." I know very well that I am to be followed by a gentleman who has received a special charge and commission to represent Rome in this assembly, and I will endeavour, as far as possible, not to trench upon Mr. Hamilton's domain. I rejoice to have the privilege of testifying before this Meeting to the profound and grateful sense which, as a Missionary in Italy, I have of the importance of the operations of the Bible Society in that country. The great work of evangelisation in Italy is greatly helped and facilitated by the operations of this Society. That is saying no more than any and every Missionary from every part of the world will have to say, but rather increases than diminishes the reason why I, standing here, not in my own name only or in the name of the special denomination to which I belong, but in the name of the body corporate of all the Evangelical workers in Italy, should express our love, gratitude, and veneration for the British and Foreign Bible Society. There is a speciality in regard to the operations of the Bible Society in Italy—a speciality not perhaps exclusively belonging to Italy, but at all events not common to every other field of operation in the many fields of Missionary enterprise. In other fields, the Bible agent must advance step by step with the Missionary—or rather, as in many such

cases the Missionary is the Bible ager', the book must accompany the man. It cannot precede him ; it cannot outstrip him : it cannot make its own silent voice heard where his voice cannot penetrate. If it does so, it can only do so exceptionally and in a limited sense. But this is not the case in Italy. In Italy the colporteur is ever before-hand with us. The centres of evangelical effort sparkle here and there upon the map with great intervening blots of darkness, but the written word of God has swept like a wave of light over the whole country. We cannot go to a village or a town where the colporteur has not been before us. He has already anticipated us ; he has prepared the way, and I am very thankful to have the opportunity of testifying to the useful labours of these humble and self-denying men. The colporteurs of the British and Foreign Bible Society in Italy are the pioneers of Protestantism in that land ; and in opening a way through mountains of indifference, in making the rough places of opposition plain, and the crooked places of prejudice straight, have laid the whole Christian world under very great obligations. In many cases they are men of humble extraction, without refinement, only newly emerged from the darkness and corruptions of Popery. They have, no doubt, the imperfections which belong to their class and early training ; and now and then, here and there, one stands convicted as an hypocrite and hireling ; but for the most part the colporteurs of the British and Foreign Bible Society are, I believe, converted men who labour for the glory of Christ and for the love of souls, and have testified to the sincerity of that love in "journeyings oft, in weariness and painfulness, in perils of the wilderness, in perils of the city, in perils of robbers, in perils of their own countrymen." As, in the wonderful providence of Almighty God, province after province has been annexed to the newly-formed kingdom of Italy, these colporteurs have rushed in and embraced the opportunity afforded them to flood that province from one end to the other with their priceless wares. Recently, when Rome itself was taken, they entered over the breach of Porta Pia, as was meet, because where should the Bible be except in the van of human progress ? And with them entered an old friend of mine, who rejoices in the baptismal irony of Pio Nono—not he of the Vatican you will understand, but a great, shaggy-coated Abruzzo dog, who, after having dragged his load o' Bibles over his native mountains, has at length carried his wares into the Eternal City itself. And there he can be seen keeping guard over your depot in the Corso as gentle as a lamb, and yet with immense ana terrible strength dormant in his limbs—a kind of living allegory of the blessed book with which he has been so long associated. Then with all my heart and voice I say this day, God bless the colporteurs of the British and Foreign Bible Society, and comfort and sustain them in their self-denying work, and give them their reward in heaven. As to the results of the work of these men—the results of the good seed cast thus broad-cast over the face of Italy—they are in some measure visible, but in a very great measure they are as yet unseen. In some respects, I say, they are visible. I should like to be able to quote a few instances in illustration of this point, but I fear to trespass too much upon your time. I will, however, give you one. In our work of evangelisation such cases are continually cropping up, indicating that a secret pro-

cess is going on, as it were, underground. In June 1863 a young monk was riding in a diligence from Palermo to a neighbouring village, where he held the office of sacramental chaplain. In his hand was a book which he was reading with eager and startled avidity—Dr. de Sanctis' Treatise on the Mass—which he had purchased at Palermo, believing that he had bought some Romish manual of devotion, which would help him in the performance of his functions. He had hardly arrived at his lodgings, when he rushed to his library, and seized there a book which lay covered with dust upon the shelf, a copy of Diodati's Bible, which he had purchased in 1860, but had never read. All that night he passed in eager and careful verification of the passages cited by De Sanctis in his treatise, confronting them with this translation of the Holy Scriptures. The morning approaches ; in a few hours he must stand at the altar, and there celebrate that function with regard to which such a new and terrible light had now for the first time dawned upon his soul. Permit me to give you the sequence in his own words translated from a letter in which, some time after, he narrated the story of his conversion :—

“ What was I to do ? I dressed myself for the Mass, ascended the altar, and God only, who numbers our human agonies and sighs, knows what I experienced in that terrible hour. I arrived at the preface ; the moment defined for the act of transubstantiation came ; I took the wafer in my hands ; tried to dominate my will, and to recall my old faith in the power of the priest to bring down with five words Jesus from heaven to earth. . . . but an inward voice replied to me : canst thou believe that the Lord of the world, the Holy One, will place himself at the disposal of a sinner like thee ? Dost thou not see that the bread remains bread ? How often hast thou had to cast into the *sacrarium* the putrid, maggotty particles which thou hadst preserved to communicate to the faithful ? And with these thoughts I pronounced the consecratory words, uplifted the host and the cup, anguish-stricken at having committed and caused to commit by some dozen poor women who were listening to the Mass, an idolatrous act.” A day or two after, horrified at the inconsistency of his position, the young curate left his parish never to return, and went again to Palermo, with his Bible for his sole companion and guide. There he remained a long while in the utmost anguish and perplexity of mind, utterly ignorant that there was any one in that city or elsewhere to whom he could apply for comfort or instruction.

“ For seven months,” he writes, “ I wept over the Word of God ; every night (by day he had some employment in a school)—every night I meditated upon that sacred volume, and besieged with prayer the throne of my God, who seemed deaf to my entreaties.”

One day, as, utterly heartbroken, he was pacing the streets of the city, he came upon a news-vendor, who offered him a journal entitled *The Mirror of Truth*, saying, “ Reverend father, this is a paper you ought to buy ! ” He bought it ; it was an evangelical journal published at that time by the Waldensian Church at Palermo, and on the fourth page he read :—In the Palazzo Sambuca is opened the Evangelical Church : Sunday morning, from 11 to 12 ; Sunday evening, from 7 to 8 ; Thursday evening, from 7 to 8.

Enough; the rest you can divine for yourselves; with what eager haste he went to the assembly, and how there the Lord met him and revealed to him the way of peace. And Giuseppe Moreno, for such is the name of the hero of my little story (minister of the Methodist Evangelical Church at Naples), is now one of the most zealous, devoted and heaven-owned preachers of the Word of life throughout the length and breadth of the Evangelical Church of Italy.

I quote this as one instance of the good wrought by the diffusion of the Bible in Italy which has come to my knowledge; but I repeat what I said a while back, that a great deal of what you are doing remains unseen. Why, your Report tells of some thousands of Holy Scriptures, either in their entireness or in portions, circulated every month, and of hundreds of thousands sold and circulated since the opening of Italy in 1859. Now what, I ask, has become of these copies of God's Word? What are they doing? Where are they? I should say, judging from my own personal observation, that barely a third part has been sold within the circle of our existing evangelical churches and congregations. Then where are the remaining two-thirds? A caviller may say, "Many of them have fallen into the hands of the priests and have been confiscated and destroyed." Be it so. "Many of them have been bought and sold again, and turn up often in unexpected quarters; many of them have been purchased under the impulse of curiosity, or by way of protest against priestly interdiction, and lie dust-covered on the book-shelves." Be it so. Make all these deductions, there will still be a large residue, and where are they? They are in peasant huts in far-off mountain valleys, and amidst the rich Lombard plains, and under the shadow of the lofty chesnuts of the Apennines, and among the orange groves of Sicily. They are in the knapsacks of the soldiers, the stalwart sons of Italy gathered from the North, from the South, from the East, and from the West. They are in the studies of thoughtful priests who are timidly inquiring after the Truth, or vainly hoping for what I believe will never come while Popery is Popery—that is, reform from within the Church. They are in the hands of Nicodemuses who would fain come to Christ, but not in the light of day, and of thoughtful sceptics and of simple-hearted Catholics, who, in that confusion of mind which the liberal God will condone, are reading them together with their Litanies to Mary and their guide-books to the Confessional for the aliment of their souls. They are doing what the sap is doing in the tree during the long winter months; what the seed-corn is doing under the soil before it peers out into the sunshine; what the leaven is doing while it is secretly and silently, by processes undistinguishable to us, diffusing itself in the mass. Just as that sap is preparing the verdant glory of the coming spring; just as that seed-corn has in itself the prophecy and the promise of the coming harvest; just as that leaven will leaven the whole lump, so these copies of the Holy Scriptures diffused through Italy by the agency of your colporteurs are preparing for Italy a glorious spring-tide, a glorious harvest and a leavened purity and sweetness. That is what they are doing. Let no one think that I am over sanguine, and that I overlook our difficulties. No one who has laboured for half a score of years in Italy is likely to err in over enthusiasm. His danger is the other way. The over-sanguine are the casual

visitors who hop, skip, and jump through Italy with a Cook's tourist ticket ; and because in some kiosk they have seen a caricature of the Pope, because in some railway carriage an Italian liberal has denounced priestcraft, or because they have met with the grave courtesy characteristic of that noble people when they have distributed a tract, go away with the impression that the field is ripe for the harvest. These are the over-sanguine, but not the Missionary. He knows, better than others, what fearful forces are at work holding down that great and noble people, and what an iron grip Popery has on its population, and that between Popery and the Bible there can be no compact—there can be no truce. It was all very well for Father Hyacinthe to stand on the platform of the Bible Meeting in Rome, and say that he stood there in his capacity of Catholic priest. He stood there as a Catholic, just as the noble Lord in the chair stands here as a Catholic, as you are here to-day—as Peter, Paul, Clement, Ignatius, and Justin Martyr are Catholics—old Catholics, and very old. But not Catholic—strange combination of terms—in the sense of Roman Catholic or Popish Catholic. I was very much struck the morning after the meeting was over to read an article by Monsignor Nardi, in his famous *Voce della Verita*, “the voice of truth,” in which he laboured to show that the Romish Church does not condemn or oppose Bible circulation, but only the circulation of unauthorised translations, or even of authorised translations without notes, *Voce della Verita!* Nay ; lies my Lord, unmitigated lies. If what Monsignor Nardi says be really so, where are her cheap editions of the authorised and annotated Bible ? Where are her clever men continuously at work to compile and edit these editions ? Where are her societies for diffusing them, her colporteurs to scatter them abroad ? Up to the 20th September 1870, it needed a rich man to buy a Bible in the City of Rome ; and remember, I mean, an authorised translation with legitimate notes, that would have satisfied the whole College of Cardinals, if indeed they could ever be satisfied by a translation of the Bible. And then there are other opponents to our work in Italy. There is a scoffing, mocking, materialistic scepticism with which we have to grapple. Here, in this impious crusade, Popery and incredulity join hands. And what wonder ? Are they not near akin ? Is not one the unfaithful spouse and the other the bastard child ? There are men in Italy who read the Bible—men of popular influence, journalists, pamphleteers, orators in Parliament, and for what ? For the same reason for which the Scribes and Pharisees went to hear Jesus Christ, in order that they may blaspheme its miracles as imposture, and may pervert and misrepresent its holy teaching. I have read articles on the Son of God himself, upon the character of Jesus—which have made me think shudderingly of the unpardonable sin of blasphemy against the Holy Ghost. These are our antagonists, the choice battalions, the picked legions of the power of darkness. But we do not fear. The Lord of Hosts is with us: the God of Jacob is our ark and refuge, and the victory shall one day be ours. Mighty influences—the influences of the blessed Spirit—are working with us. When I think of Italy I figure to myself a sleeper plunged in profound slumber with the dawnlight just creeping in through the casement of his room. Gently and imperceptibly, struggling feebly through the darkness, come the first rays

and fall upon his face, and still he sleeps on. The minutes pass. The rays multiply, and things around become more clear, but he slumbers on undisturbed. The dawnlight deepens and falls full on the upturned face. There is a flutter of the eyelids, but he sleeps on. But now mysteriously the light begins to enter the land of sleep and invest the thoughts that flit there to and fro like fantastic shadows. At length the sun rises. The first rays like golden shafts, fall on that face, and now there is a long deep sigh; the limbs begin to stir; the muscles grow taut; the eyes at length open, and the sleeper is awake. It is just so with Italy. Into that chamber of darkness where, during its long night, Italy has been plunged into slumber so heavy that it seemed to be death, you have been pouring the dawnlight of God's Truth. As yet the sleeper stirs but little, and yet the light is fretting the visual nerve, and there are influences, Divine influences, at work on the soul. "Light, light, more light!"—pour it in unstinted, and ere long you shall see that face, so lovely even in its dull unconsciousness, begin to stir with life, and Italy—how near may be the time God only knows—shall waken from its slumber and gird itself to holy service in its new day.

Bible Society Recorder.

TORONTO, 15TH JULY, 1872.

THE QUARTERLY MEETING OF THE BOARD OF DIRECTORS was held in the Board Room on Tuesday evening the 9th inst. The Chair was taken by the President, the Hon. G. W. Allan, at 7.30 o'clock. The Rev. W. Reid, M. A., Vice-President, read the 67th Psalm and offered prayer. The receipts for the past quarter—which is the first quarter of the current year—were reported as \$1818 00, being \$683 00 less than the corresponding quarter of last year. This is to be accounted for by the fact that very few, indeed, of the branches were delinquent in their returns when the accounts for 1871-2 were closed. A petition from the Board to the Hon. S. L. Tilley, Minister of Customs, praying for the removal of duties collected on the Bibles and Testaments imported, had been forwarded to Ottawa, and an answer received. The answer was courteous, but held out no hope that the reasonable prayer of the petition would be granted. A further consideration of the question by the Board will hereafter be made. The meeting closed with prayer by the Rev. Dr. Green, V. P., at ten o'clock.

Reports received from Sister Societies—want of space prevents a fuller notice in the present number.

Delay of present number—Our printers expect hereafter to issue the Recorder in due time.

Branch Subscription Lists.

FOR THE YEAR ENDING MARCH 31st, 1872.

ANCASTER BRANCH.

Collection at Public Meeting :	6 10
Collected by Miss Newwick and Miss Kelly.	
Jonathan Kelly.....	2 00
Hugh Morwick.....	2 00
C. Kern.....	1 00
James Smith	1 00
John Beatie	1 00
Small sums.....	3 75
Collected by Dr. Brandon.	
Rev. T. S. Cartwright	1 00
Rev. J. P. Baikie.....	1 00
P. Bailie	1 00
S. A. Findlay	1 00
W. Lodor.....	1 00
Rev. J. Cutler.....	1 00
Eyre Thurreson.....	1 00
H. Egleston.....	1 00
John Cruikshank.....	1 00
John Aikman.....	1 00
S. H. Aikman.....	1 00
A. Chapman.....	1 00
T. Postans.....	1 00
A. Egleston.....	1 00
Mrs. Brandon.....	1 00
B. H. Donnelly.....	1 00
Hyslop & Garroch.....	1 50
George Thompson.....	1 00
A Friend.....	1 00
John Robertson.....	1 00
George Guest.....	1 00
H. Orton.....	2 00
Mrs. Orton.....	2 00
W. Williamson.....	1 00
W. Farmer.....	1 00
Mr. Ratey.....	1 00
John Robb.....	1 00
W. A. Cooley.....	1 00
George Leith.....	1 00
W. McCriman.....	1 00
John Heslop.....	1 00
W. Dewer.....	1 00
Small sums.....	3 75
Total,	\$55 10

AURORA BRANCH.

Collection at public meeting.....	3 66
By Miss Stevenson and Graham.	
E. Pease.....	1 00
Small sums.....	3 19
By Miss E. Todd.	
J. E. McNally.....	1 00
S. P. Irwin.....	1 00
B. Pearson.....	1 00
Small sums.....	5 60
By Miss Patterson and Miss Hamel.	
Mrs. Geo. Andrews.....	2 00
Rev. J. Hunt.....	1 00
C. Doan and family.....	2 00
Small sums.....	6 50

BY C. Richardson and Miss L. Livingston.

D. Richardson.....	1 06
Pearson Starr	2 00
J. Williamson.....	1 00
J. Vanastram.....	1 00
Small sums.....	15 65
Collection.....	1 78

By Miss Mary Hiborn and L. Lloyd.

John Lukes	1 00
Robert Tilson	1 00
Small sums	7 72
Col. at Elliott's.....	1 00

By Misses Wallace and Steel

Small sums	8 71
Col. at Meeting at Pisgah Mount	1 07
Col. at meeting at A. Love's.....	2 65
Handed in by collectors	23 80

Total 897 42

BAYFIELD BRANCH. 1871.

Col. by Misses Keys and Robinson	
James Keys.....	1 00
Small sums.....	1 15
Col. by Misses Walker and Rednan.	
Jas. Shaw.....	1 00
Small sums.....	85
Col. by Misses Hall and Clem.	
John Esson.....	3 00
Jas. Gardner.....	1 00
Keys and Elliot.....	1 00
J. A. Rutledge.....	1 00
Wm. Duncan.....	2 00
Mrs. Duncan.....	2 00
Mrs. Cragg.....	1 00
Geo. Erwin.....	1 00
Wm. Hull.....	1 00
Small sums.....	6 55

Total, \$25 21

BAYFIELD BRANCH. 1872.

Col. by Misses Bailey and Watson.....	6 65
Col. by Miss Isabella Foster.....	6 95
Col. by Misses Mary and Kate Johnson..	6 50
Mr. Duncan, donation 5 00	
Col. by Messrs. McIntyre and Redmond.	
Jas. Shaw.....	1 00
Jas. Keys.....	1 00
Small sums.....	2 42
Col. by Misses Rouel and Stevenson.....	4 50
Col. by Misses Mc- Clymont and Wily.....	4 95

Col. by Misses Mc-

Ash and Duncan.... 4 70

Col. by Misses Twentyman

and Irwin.

John Esson..... 4 00

Wm. Hall..... 1 00

Mrs. Gibson..... 1 00

Mr. and Mrs. Tall-

man..... 1 00

J. Gairdner..... 1 00

Geo. Erwin..... 1 00

D. H. Ritchie..... 1 00

A. Rutledge..... 1 00

Small sums..... 10 40

Col. by Misses Armstrong

and Dalgette.

Geo. Green..... 1 00

Jas. Armstrong..... 1 00

Robert Dalgette..... 1 00

Small sums..... 1 84

Total, \$72 61

BERTE BRANCH.

Col. at public meeting.....	5 72
H. C. Dickout.....	1 00
Rev. R. L. Tucker.....	1 00
Rev. John Baxter.....	1 00
Joseph Johnston.....	2 00
Gideon Beam.....	2 06
Dr. Michener.....	1 00
A. Friend.....	2 00
Dr. McCarty.....	1 00
Peter Learn.....	1 00
P. M. Pattison.....	1 00
Jeremiah Tuttle.....	1 00
James Brown.....	1 00

Total, \$20 72

BETHANY BRANCH.

Col. by Mrs. Sarah C. Hutchinson and Miss Catherine A. Johnson.	
Dr. C. H. Brereton...	1 00
Mrs. Wm. Hunter...	1 00
Josias Wilson.....	1 00
John Dick.....	1 00
Wm. N. Anderson....	1 00
John Grandy, Sr.....	1 00
Jno. Grandy, Jr.....	1 00
Thos. Gashan.....	1 00
Small sums.....	9 93
Col. by Misses Mary A. Hutchinson and Isabella Johnson.	
Jos. Hutchinson.....	1 00
Chas. C. Cain.....	1 00
Ahaziah Morris.....	1 00
Small sums.....	8 75

Total, \$29 68

BEVERLEY BRANCH.

Col. at public meeting, 4 22	
Col. by A. H. Stewart.	
A. H. Stewart.....	1 00
Joseph Parker.....	1 00
Small sum.....	2 25

<i>Col. by Edwin Gray.</i>		A. Banerman.....	1 00	<i>First Line, East, Miss Carter, Collector.</i>	
Edwin Gray.....	1 00	H. McKay.....	1 00	Robt. Carter..... 1 00	
Small sums.....	4 25	Mrs. Dawson.....	1 00	H. Carter..... 1 00	
Col. by J. Grummet....	3 70	M. Brandon.....	1 00	J. Snell..... 1 00	
<i>Col. by Christopher Ricker,</i>		J. Mills.....	1 00	P. Chisholm..... 1 00	
Dr. J. B. Lundy.....	1 00	J. Mills, Jr.....	1 00	Small sums..... 6 70	
David Davis, Jr.....	1 00	Mr. Ferguson.....	1 00	<i>Col. by Miss S. Smith, Second Line, East.</i>	
Christopher Ricker... 1 00		J. Manning, Sen.....	1 00	W. Broddy..... 1 00	
Small Sums.....	4 94	E. Lowitt.....	1 00	Small sums..... 4 60	
<i>Col. by Thos. Henderson.</i>		Small sums.....	8 37	<i>Col. by Miss Nor. n, Third Line, East.</i>	
Robt. R. and William Hunter.....	4 00	Col. by Mr. Hugh Richardson.		Eli Crawford..... 1 00	
Thos. Henderson.....	1 10	H. Richardson.....	1 00	W. Goulding..... 1 00	
Small sums.....	6 40	Jas. Carswell	1 00	Mrs. Laycock..... 1 00	
<i>Col. by Wm. Cowe.</i>		Small sums.....	3 20	Small sums..... 4 10	
Robert McQueen.....	1 00	<i>Paid to Sec-Treasurer.</i>		<i>Col. by Misses Wallace and Henderson, Fourth Line, East.</i>	
Small sums.....	10 60	Mrs. Perram.....	5 00	Samuel Wallace, Sen.. 1 00	
<i>Col. by Andrew McKnight, Jr.</i>		Rev. W. Fraser.....	2 00	Thos. Acton..... 1 00	
Andrew McKnight,		A. Gaviller.....	5 00	Small Sums..... 8 60	
Sen.....	1 00	Mrs. Gaviller.....	5 00	<i>Sixth Line East, collected by J. Taylor,</i>	
Small sums.....	8 10	T. Cross.....	1 00	Robt. Ward..... 1 00	
<i>Col. by Wm. Menzies.</i>		E. Jeff.....	2 00	Small sums..... 6 50	
Robert Johnston.....	1 00	Total	\$76 47	<i>Col. by Misses McClure and Fletcher, First Line West.</i>	
William Purves.....	1 00	BRAMPTON BRANCH.		W. Whitehead	
John Frier.....	1 00	Col. at public meeting 5 60		Small sums..... 9 05	
William Menzies.....	1 00	<i>Col. by Misses Anderson and Stewart, Brampton.</i>		<i>Col. by H. Pickering, Second Line West.</i>	
Small sum.....	9 24	K. Chisholm	1 00	J. Wilkinson..... 1 00	
<i>Col. by Peter Dickson.</i>		H. Burnett.....	1 00	J. Shaw..... 1 00	
A Friend	1 00	L. Lillie.....	1 00	Thos. Sharp..... 1 00	
Small sums.....	6 64	Mrs. Wood	1 00	J. H. Shook..... 1 00	
<i>Col. by Claud Lapsley.</i>		Mrs. Baywell.....	1 00	Small sums..... 12 75	
Wm. Lapsley.....	1 00	Mrs. Adams.....	1 00	<i>Col. by Misses Hutton and Scott, Third Line West.</i>	
Claud Lapsley	1 00	Small sums.....	21 60	Alex. Hutton..... 1 00	
Small sums.....	4 75	<i>Col. by Misses Whitchead and S. Trueman, Brampton.</i>		Small sums..... 9 30	
<i>Col. by Francis McBean.</i>		Haggert Brothers.....	2 00	Total	\$173 48
Thomas Jamie.....	1 00	Scott Brothers.....	1 00	BIANTFORD BRANCH.	
George Jamieson.....	1 00	J. G. Stead.....	1 00	<i>East Ward—Col. by Messrs. Woods and Ormsiston.</i>	
Small sums.....	5 75	W. Forster	1 00	Rev. J. Wood..... 5 00	
<i>Col. by James McQueen.</i>		Morphy & Fleming.....	1 00	E. C. Passmore	2 00
Wm. McMillan.....	1 50	M. Shipley	1 00	S. McCulloch	2 00
Small sums.....	5 00	J. Hunt, Sen.....	1 00	D. Ritchie	1 00
By Robt. McQueen and Wm. McMillan to make up \$100.....	56	Rev. T. P. Bradshaw.....	1 00	J. Sutherland..... 1 00	
Total	\$100 00	J. L. Scott.....	1 00	Miss Purves..... 1 00	
BOND HEAD BRANCH.		W. S. Williamson.....	1 00	D. Spence..... 1 00	
<i>Col. by Mr. T. Richardson.</i>		J. Haggert.....	1 00	Mrs. Loley	1 00
J. Carswell, Sen.....	4 00	Geo. Tye.....	1 00	R. Russell	1 00
A. Richardson.....	1 00	J. Reynolds.....	1 00	A. Spence	1 00
T. Richardson.....	1 25	A. Morton.....	1 00	Rev. J. Alexander	1 00
J. Lytle	1 00	Small sums.....	22 55	Mrs. Alexander	1 00
G. Robertson.....	1 00	<i>Centre Road, North of Brampton—Col. by Misses Ferguson and Campbell.</i>		A. Fair..... 1 00	
W. R. Jamieson	1 00	Mrs. Smith	1 00	James Woods..... 1 00	
Dr. West.....	1 00	Small sums.....	7 95	Mrs. G. Watt..... 1 00	
R. Stevenson.....	1 00	<i>Col. by Misses Porter and Woods, Brampton.</i>		A. Friend	1 00
Small sums.....	4 40	Rev. J. Pringle	1 00	R. Phair..... 1 00	
Wesleyan Methodist S. School.....	4 25	Kev. W. Herridge.....	1 00	Mrs. J. Wood..... 1 00	
<i>Col. by Mr. Chas. Wilson.</i>		W. N. Hossie.....	1 00	Mrs. Ormsiston	1 00
C. Wilson.....	4 00	A. Armour	1 00	Small sums.....	8 50
J. Mills.....	1 00	W. Broddy	1 00	<i>Brant Ward—Col. by Messrs. Passmore, Moore, and J. and C. Cockshutt.</i>	
F. Mills.....	1 00	J. Perry	1 00	I. Cockshutt	50 00
C. Wilson, Jr.....	1 00	G. H. Robinson.....	1 00	Mrs. Cockshutt	35 00
J. Manning, Jr.....	1 00	Mrs. D. Smith	1 00	Miss Cockshutt	7 00
J. Kitely.....	1 00	Mrs. J. Cayne	1 00		
T. Clarke.....	1 00	Mrs. Magurn	1 00		
A. Farquhar.....	1 00	Mrs. Mair	1 00		
W. Sutherland.....	1 00	Geo. Tye	1 00		
B. Sutherland	1 00	Small sums.....	11 60		
H. Doyle.....	1 00				

C. E. Moore.....	6 00	C. R. Biggar	1 00	W. Pierce	1 00
Thos. McLean.....	5 00	Jas. Woodstet	1 00	J. W. Jones	1 00
Mrs. A. Morton.....	5 00	Mrs. M. A. Woodall	1 00	D. McKay	1 00
A. B. Bennett.....	4 00	C. H. Crandon	1 00	W. Calder	1 00
A. Robertson	4 00	Humphrey Davis.....	1 00	T. James	1 00
Jas. G. Cockshutt.....	3 00	Mrs. Urquhart	1 00	A. Cleghorn	1 00
"Junius".....	3 00	Wm. Apps	1 00	F. Fowler	1 00
W. F. Cockshutt.....	3 00	John Elliott	1 00	W. N. Miller.....	1 00
Frank Cockshutt.....	3 00	Mrs. Winter	1 00	A. L. Wilson.....	1 00
Eddie L. Cockshutt.....	1 50	Small sums	32 82	Mrs. Catton.....	1 00
James Wallace.....	1 50	Queen's Ward—Col. by Messrs. <i>Foster and McLean.</i>		J. Carnegie.....	1 00
Thos. Cowherd.....	1 50	Tapscott & Craig	5 00	Mr. Young	1 00
W. W. Belding.....	1 50	D. Plewes	4 00	W. J. Imlach	1 00
W. E. Welding	1 50	A. Morton	2 00	C. E. Stuart	1 00
Mrs. Lowry.....	1 50	D. R. Blackader	2 00	F. G. Stanton	1 00
Mrs. Jno. Ott.....	1 50	S. G. Zealand	2 00	Mrs. Greer.....	1 00
G. H. Wilkes	1 50	B. G. Tisdale	2 00	R. Peel	1 00
M. W. Hoyt.....	1 50	R. Turner	2 00	Mrs. Patrick	1 00
Wm. Mellish.....	1 50	D. Millar	1 00	Dr. Gunner.....	1 00
Miss E. F. Cockshutt.....	1 50	J. Stark	1 00	H. A. Narraway	1 00
A. J. Wilkes.....	1 50	C. R. Morrow	1 00	T. W. Hall	1 00
John Tainish.....	1 50	S. Park	1 00	Mrs. Wilkins	1 00
Henderson Davis.....	1 00	G. Glassco	1 00	Mrs. Carey	1 00
Jos. Pickles.....	1 00	Dr. Stratford	1 00	E. Chalcraft	1 00
Chris Passmore	1 00	A. D. Muirhead	1 00	W. J. Scarfe	1 00
Mrs. Alger.....	1 00	T. White	1 00	Mr. Poole	1 00
Mrs. F. Ott	1 00	H. Stroud	1 00	Small sums.....	8 45
Peter Sutherland.....	1 00	T. Watt	1 00	West Brauford—Col. by Messrs. Whitaker and Large.	
Chrs. Taylor.....	1 00	W. Grant	1 00	W. Patterson	5 00
Mr. Magee.....	1 00	A. Cox	1 00	J. & F. Ott	2 00
H. Callahan.....	1 00	J. E. Spratt	1 00	W. Whittaker	1 00
F. Musgrave	1 00	J. Orchard	1 00	T. Large	1 00
Dr. Nicol.....	1 00	T. Foster	1 00	J. Bellhouse	1 00
Mrs. M. Brown.....	1 00	H. J. Sutton	1 00	S. Vivian	1 00
Miss Ann Brown.....	1 00	H. Wade	1 00	R. Gray	1 00
Miss Turnbull	1 00	R. J. Forde	1 00	T. Spencer	1 00
E. Kester.....	1 00	Small sums	18 28	Small sums	7 03
D. C. Sullivan	1 00	King's Ward—Col. by Messrs. <i>Shenston and Leeming.</i>		Farringdon and Vicinity—Col. by Messrs. Kippax and Brooks.	
Mrs. Turnbull.....	1 00	H. B. Leeming	4 00	Mrs. Laycock	15 00
J. Mann.....	1 00	G. Winter	1 00	Thos. Brooks.....	4 00
Miss Hartley.....	1 00	J. Robinson	1 00	Robert Kippax	4 00
Miss Harrison	1 00	W. McAllister	1 00	Richard Brooks.....	2 00
Thos. Webster.....	1 00	W. H. Dalrymple	1 00	Stephen Tomlinson	2 00
A. W. Hazleton	1 00	J. Bingham	1 00	E. Blacker and family	2 00
Geo. Jones.....	1 00	G. Fleming	1 00	Miss E. Spencer	1 00
Geo. Welsh	1 00	Miss Eadie	1 00	Wm. Birkett	1 00
T. Edmondson	1 00	Woods Lyons	1 00	Hugh Spencer	1 00
Mr. Shackell	1 00	Miss Wallace	1 00	Fred. Salsbury	1 00
Miss Jane McGaw	1 00	Small sums	6 80	T. D. Houlding	1 00
Miss Isabella McGaw	1 00	J. O. Wisner.....	1 00	Robinson Greenwood	1 00
W. W. Shackell.....	1 00	North Ward—Col. by Messrs. <i>Jones and Noble.</i>		Thos. Houlding Sen.....	1 00
Geo. Grierson	1 00	H. W. Brethour	10 00	John M. Davies	1 00
Ensign Buck	1 00	F. Ellis	5 00	Miles Coleman, Sen.....	1 00
James Wilkes	1 00	G. Foster	5 00	Jonathan Cocker	1 00
Mrs. E. Ford	1 00	I. Brooke	5 00	Miles Coleman, Jr ..	1 00
J. Cameron	1 00	A. Watts	5 00	Thos. Whitaker	1 00
J. Smith	1 00	J. Brethour	2 00	Cyrus Carpenter	1 00
Dr. E. T. Brown	1 00	T. S. Shenston	2 00	Mrs. R. Broughton	1 00
P. C. Allan.....	1 00	B. F. Fitch	2 00	A Friend	1 00
J. C. Hurd	1 00	T. B. McMahon	2 00	Mr. Johnson	1 00
Mrs. Jarvis	1 00	C. Duncan	2 00	Richard Brooks, Jr ..	1 00
Mrs. Clement	1 00	E. F. Jones	2 00	Wm. Brooks	1 00
Mrs. Secord	1 00	C. Jarvis	2 00	Jas. Pickles	1 00
Miss Kessick	1 00	Rev. J. Ryerson	2 00	Farringdon School	1 60
Mrs. King	1 00	W. Buck	2 00	Small Sums	12 40
F. D. Jenkins	1 00	Rev. W. Cochrane	2 00	Bursford Road and Vicinity— Col. by Mrs. Geo. Ballachey.	
Thos. Botham	1 00	J. Pierce	1 50	Mrs. Watts	5 00
E. Brockington	1 00	W. Cicland	1 00	Mrs. Wye	1 00
S. Read	1 00	N. Laycock	1 00		

A. Cook	1 00	H. Workman.....	1 00	Col. by S. McIntyre.	
Mrs. H. Dickie	1 00	W. J. Lovejoy.....	1 00	Small sums 1 7 50	
A. Carlyle	1 00	Dr. Bown, M. P.....	1 00	Col. by James Daly.	
W. Kerr	1 00	J. B. Harpin	1 00	Jas. Daly..... 1 00	
T. Clark	1 00	E. Sims	1 00	Capt. J. Orr	1 00
G. Ballachey	1 00	W. Burril Jr.....	1 00	Joseph Elliott..... 1 00	
Small sums.....	16 50	J. Robinson	1 00	John Hewitt	1 00
Paris Road and Vicinity— Col. by Messrs. Smith and Crawford.		Small sums	7 37	Small sums	9 30
Judge Jones	5 00	Collection at Annual Meeting	250 22	Col. by Alex. Cunningham.	
J. Kerr	1 00	Donation at Depos... “ “ “	1 00 225 00	Alex. Cunningham..... 1 00	
T. D. Crawford	1 00	“ “ “	226 00	Jas. Bucham	1 00
Mrs. Randall	1 00	Total, 1871, \$1190 34		Small sums..... 5 22	
M. P. S	1 00	BRIGHTON BRANCH		Col. by J. Nixon.	
W. A. S	1 00	Col. at public meeting 3 65		Geo. Bowles	1 00
T. Carlyle	1 00	Jno. E. Proctor.....	1 00	Thos. Bowles	1 00
Small sums	2 96	N. H. Peterson	1 00	Small sums..... 2 50	
Dunfruis Road—Col. by Mrs. Hall and Miss Ferguson.		Wm. Butler	1 00		
M. Ferguson	1 00	A. C. Singleton.....	1 00	Total, \$44 87	
Small sums.....	3 58	Miss Singleton	1 00	CAISTORVILLE BRANCH.	
Johnson's Settlement—Col. by Misses Ash and Brown.		Small sums	9 25	Col. by Misses Asher and Doak.	
W. Renwick	2 00	Col. by Miss Phillips 2 50		Jas. Asher	1 00
W. Turnbull	1 00	“ “ W. Ainsworth 1 00		Small sums..... 5 17	
Mrs. W. A. Narraway 1 00		Total, \$21 40		Col. by Misses Spears and Johnson.	
Small sums	12 72	BROOKLYN BRANCH.		Adam Spears	1 00
Onondaga—Col. by Messrs. Squire and Baguley.		Col. at public meeting 1 20		Mrs. M. G. Scott..... 1 00	
B. Squire.....	1 00	Col. by Z. Williamson.		Small sums..... 4 25	
W. A. Schofield.....	1 00	Thos. Robson.....	1 00	Col. by Misses Hoover and Harvey.	
M. Brown	1 00	Dr. Foote	1 00	Dr. Harvey	1 00
C. Baguley.....	1 00	Dr. Warren.....	1 00	Wm. Hoover	1 00
Small sums	14 50	Small sums	8 75	Small sums	4 10
Bois Park and Vicinity—Col. by Messrs. Hargreaves and Mc. Bain.		Col. by Thos. Irish.		Col. by Misses Mitchell and Lynch.	
R. Wood.....	2 00	S. M. Thomas	1 00	Mr. Brown, Sr..... 1 00	
J. Hargreaves	1 00	Small sums	3 15	Mrs. Brown, Sr..... 1 00	
A. Hargreaves	1 00	Total, \$15 90		Small sums	10 95
J. Kirkby	1 00	RURFORD BRANCH.			
H. Coles	1 00	Col. at public meeting 4 00			
R. Phillip	1 00	Thos. Lloyd Jones ... 2 00			
A. Spence	1 00	Henry Cox	2 00		
R. L. Gordon.....	1 00	Mrs. Cox	2 00		
Small sums	7 40	J. M. Fowler	1 00		
Eagle's Nest—Col. by Messrs. Hickey and Birkett.		John Lemton	1 00		
J. Squires	1 00	W. Woodeen	1 00		
J. Hickox	1 00	John Heaton	1 00		
John Squires	1 00	E. Teigh	1 00		
A. Griffin.....	1 00	John Keachie	1 00		
J. McGeary	1 00	Small sums	10 69		
Mrs. Waterous	1 00	Total, \$26 69			
Miss Waterous	1 00	CEASAR'S AND SANDHILL BRANCH.			
A. T. Waterous	1 00	Col. by G. Tucker.			
Small sums	10 50	G. Tucker and family 5 00			
Newport—Col. by Messrs. Houlding and Patten.		John Bowles	1 00		
T. Houlding	3 00	Small sums	85		
Leeming & Paterson 2 00		Col. by M. Ennet.			
G. Wilson	1 00	Alex. Falconer	1 00		
W. Burrell	1 00	Jas. Alexander	1 00		
M. Burkett	1 00	Mrs. W. Perdue	1 00		
Miss Halligan	1 00	Mrs. A. Shields	1 00		
J. Tomlinson	1 00	Small sums	1 25		
M. Coleman	1 00	Col. by W. Ward			
Small sums	7 24	Thos. Sanderson	1 00		
Cainsville and Vicinity—Col. by Messrs. Harpin and Ham- ilton.		Wm. Ward	1 00		
Iev. A. Nelles	2 00	Christopher Ward	1 00		
		Robert Wylie	1 00		
		Small sums	2 00		
		J. R. Craig.....	1 00		

Edward Foster	1 00	A. Baptie	1 00	CLAREMONT BRANCH.	
Alex. Smith	1 00	John Swain	1 00	<i>Col. by Mr. Macnab.</i>	
Thos. Robinson	1 00	Wm. Tinny	1 00	Rev. Wm. Peattie ... 1 00	
Wm. Little	1 00	Samuel Staples	1 00	M. Macnab 1 00	
Adam Speirs	1 00	Small sums	2 25	John Macnab 1 00	
Wm. Thornton	1 00			Duncan Macnab 2 00	
Wm. Speirs.....	1 00	Total, \$31 62		John Barry 1 00	
Jas. Graham	1 00	CAYUGA BRANCH.		Dr. Milne 1 00	
D. Graham	1 00	<i>Col. by Miss Stevenson and Miss Blakeny and Mrs. Thompson.</i>		Geo. Darby 1 00	
John McGregor	1 00	A. P. Farrell	10 00	John Hamilton 1 00	
Thos. Corbett.....	1 00	Engineering Staff G.		D. S. Macfarlane..... 1 00	
Seth Campbell	1 00	W. Railway	2 00	Alfred Tracy, Sr..... 1 00	
Stephen Craig	1 00	D. Thompson, M.P.	2 00	Small sums	20 15
Small sums	26 10	Judge Stevenson	2 00	<i>Col. by Mr. Gostick.</i>	
Total, \$82 27		J. G. Morgan	1 00	Mr. Whitson	1 00
CARTWRIGHT BRANCH.		E. W. Sayers	1 00	Mrs. W. Miller	1 00
<i>Col. by Misses Ferguson.</i>		A. D. McLeod	1 00	Small sums	8 10
Jas. Ferguson	1 00	Mrs. D. Cameron	1 00	<i>Col. by J. Perrie.</i>	
Joshua Ferguson	1 00	J. DeCew	1 00	Jas. Perrie	1 00
Geo. Patterson	1 00	B. Cayley	1 00	Jas. I. Davidson	1 00
Rev. J. C. Wilson.....	1 00	Small sums	16 35	Smaller sums	4 95
Wm. Ferguson	1 00	<i>Col. by Mrs. Wm. Rodgers.</i>		<i>Col. by J. D. Spears.</i>	
Wm. Medd, Sr	1 00	S. Rodgers and family 1 00		Small sums	1 20
Small sums	6 00	Small sums	4 97	<i>Col. by Mr. Birrell.</i>	
<i>Col. by Miss Widdes and Miss Crozier.</i>		<i>Col. by Miss DeCew and Miss Farrell.</i>		Miss Birrell	2 00
Small sums	6 60	Small sums	3 57	Mr. Birrell	2 00
<i>Col. by Miss C. Smith and Miss Robinson.</i>		<i>Col. by Miss Laurence and Miss Grant.</i>		Wm. Cochrane	1 00
Small sums	3 95	John Grant and family 1 00		Jas. and Mrs. J. Birrell	1 00
<i>Col. by Miss Morriss and Miss Tressin.</i>		Small sums	5 35	Misses Eliza, Janet and Annie Birrell	1 00
Thos. Werry	1 00	<i>Col. by Miss Gardiner.</i>		David and Mrs. D. Birrell	1 00
Thos. Coulter	1 00	Small sums	1 72	Jno. E. Birrell	1 00
John Quinn	1 00	Total, \$56 96		Small sums	3 50
Small sums	1 70	CHELTENHAM BRANCH.		<i>Col. by H. Moubray.</i>	
<i>Col. by Miss E. Ferguson and Miss Taylor.</i>		<i>Col. by Jas Hunter.</i>		Small sums	3 50
Samuel T. Ferguson	1 00	Jas. Hunter	1 00	<i>Col. by D. Bowes.</i>	
W. Taylor	1 00	Small sums	3 45	Small sums	5 00
W. Taylor, Jr	1 00	<i>Col. by A. Frank.</i>		<i>Col. by Mr. Lewis.</i>	
Small sums	1 25	Alex. McLauchlin	1 00	Small sums	6 40
Robt. Freeborn	1 00	Alex. McLaren	1 00	<i>Col. by Jos. Pilkey.</i>	
Total, \$32 50		Small sums	11 00	Small sums	1 75
CAVANVILLE BRANCH.		<i>Col. by Wm. Baker.</i>		<i>Col. by E. Jones.</i>	
Col. at public meeting 1 37		John McKechnie	1 00	Small sums	2 75
Rev. C. Shaw	1 00	Benjamin Coony	1 00	<i>Col. by T. Thomson.</i>	
Wm. H. Coulter	1 00	John Henderson	1 00	Thos. Thomson	2 00
John A. Sutton	2 00	Small sums	8 98	John Thomson	1 00
Richard Staples	1 00	<i>Col. by David Henderson.</i>		Edw. Pugh	1 00
Robert Ingerim	1 00	Benjamin Coony	1 00	Small sums	5 40
Gustavus Howden	1 00	John Henderson	1 00	<i>Col. by Mrs. Burton.</i>	
A. Garnet	1 00	Small sums	8 60	Chas. C. Gooda	5 00
Mrs. Cathcart	1 00	<i>Col. by Wm. Baker.</i>		Jno. Miller	1 00
Jas. A. Cathcart	1 00	John McKechnie	1 00	Small sums	2 85
Richard Sutton	1 00	Rev. A. B. McKay	1 00	<i>Col. by D. Barkey.</i>	
Mrs. R. Sutton	1 00	S. Haines & Brs	1 00	Daniel Barkey	1 00
E. F. Sutton	1 00	Rev. J. Torrance	1 00	Small sums	2 35
Wesley Towes, Jr	1 00	Small sums	8 60	<i>Col. by G. Strachan.</i>	
Jonathan Baptie	1 00	<i>Col. by Benj. Cooney.</i>		Jas. Richardson	1 00
Robt. Vance	1 00	Geo. Campbell	1 00	Small sums	2 00
Jas. Sisson, Sr	1 00	J. Cavan	1 00	<i>Col. by Mr. Blaikie.</i>	
Christopher Thompson	1 00	S. Plewes and wife	2 00	Mr. Blaikie	1 00
Mr. Nelson	1 00	Small sums	9 70	Small sums	2 60
Richard Staples	1 00	<i>Col. by A. B. Henderson.</i>		Collection at Annual Meeting	5 30
Joseph Wallace	1 00	Jos. Mothersill	1 00	Total, \$114 80	
A. Matchitt	1 00	Mrs. Lyons	1 00	COLD SPRINGS BRANCH.	
Henry Fee	1 00	Small sums	8 80	Col. at public meeting 6 25	
Rev. R. Johnson	1 00	<i>Col. by R. Lawson.</i>		<i>Col. by Jos. Rosevear.</i>	
		Small sums	1 25	Jos. Rosevear	2 00
		Total, \$76 38		Jos. Hayden	1 00

Peter Sidey	1 00	Lewis P. Grass	1 00	DERRY WEST BRANCH.	
Martin Laing.....	1 00	Rev. J. B. Edmondson	2 00	Col. at public meeting 0 96	
Gabriel Orr	1 00	Mr. McKeddie	1 00	Col. by A. Craig.	
Mrs. Dodds	1 00	R. A. Skirving	2 00	Robert Craig 1 00	
Mrs. Orr	1 00	Small sums	13 64	Mrs. Allison 1 00	
John Orr.....	1 00			M. H. A. Ackins, M.D. 1 00	
Mrs. Ainsley	1 00	Total,	\$66 52	Small sums 7 50	
Nat. Davidson	1 00	COOKSVILLE BRANCH.		Col. by Messrs. Johnston and Robertson.	
Small sums	5 90	Col. at public meeting 1 30		Small sums 6 25	
Col. by T. West.		Col. by Mrs. Gouding and Miss King.		Col. by Messrs. Brown and Wedgeworth.	
T. West	2 00	Mrs. Cook	1 00	Thos. Brown 1 00	
Rev. S. Sing	1 00	Mr. Whiteman	1 00	Jessie Watson 3 00	
Richard Arnold.....	1 00	A. Robinson	1 00	James Johnston 2 00	
Mr. Henderson	1 00	Jno. Galbraith	1 00	Geo. Wilson 1 00	
Geo. Ritchie	1 00	Small sums	5 65	Jas. McClude 1 00	
Peter Tenant.....	1 00	Col. by Messrs. Taylor and Falconer.		John Wedgeworth ... 1 00	
Chas. Neill	1 00	Mr. Falconer	1 10	Thos. Crumly 1 00	
Small sums	2 40	Small sums	2 90	David McCrain 1 00	
Col. by Wm. Hoar.		Total,	\$14 95	Small sums 6 95	
Wm. Hoar	2 00	COPETOWN BRANCH.		Col. by Messrs. Harte and McClelland.	
Wm. Cook	1 00	F. J. Fry, Jr	1 00	Mat. Harte and wife 4 00	
Thomas Barker.....	1 00	Nelson Behimer	1 00	John Leary 2 00	
J. S. Snellgrove....	1 00	Adam Martin	1 00	Jos. Gardner 2 00	
Trueman McEvers ..	1 00	Abram Pigeon	1 00	Elias Falconer 2 00	
Small sums.....	3 25	A. M. Richards	1 00	Isaac Haite 2 00	
John Williams	1 65	Rollin Waugh	1 00	W. R. Wright 2 00	
Col. by Jas. Russell.		Small sums	28 23	Mrs. R. Gardner 1 00	
Jas. Russell	2 00	Col. at Meeting	1 65	Mrs. R. Wright 1 00	
Andrew Ross.....	2 00	Total,	\$35 88	Mrs. G. Hunter 1 00	
Wm. Bowman	1 00	CREDITON BRANCH.		Samuel McClelland 1 00	
Wm. Cruicksanks ..	1 00	Jno. Parsons	1 00	H. J. Wright 1 00	
Jas. Thompson	1 00	Chas. Brown	1 30	Small sums	7 00
William Donaldson ..	1 00	Michael Stevens	1 00	Col. by Chas. Hunter.	
John McLeod	1 00	Jno. Back	1 00	Joseph Graham 1 00	
Small sums	3 25	Small sums	10 65	Allan Laughed 1 00	
Col. by Jas. Wilgar.		Total,	\$14 65	Geo. Love 1 00	
Geo. B. Ritchie	2 00	CULLODEN BRANCH.		Josiah Oliver 1 00	
D. McIntosh	1 00	Wm. Agur	10 00	James Hunter 1 00	
Dr. Burnett	1 00	R. T. Williams	1 00	H. P. Brown 2 00	
Jas. Wilgar, Sr	1 00	Ge. Fish	1 00	H. J. Oliver 1 00	
Small sums.....	9 85	E. McDiarmid	1 00	Small sums	3 50
Total,	\$71 55	John Chisholm	1 00	Total,	\$73 16
COLUMBUS BRANCH.		Joseph Clark	1 00	DRAYTON BRANCH.	
Col. at public meeting 7 38		Agnes C. Best	1 00	Col. at public meeting 3 06	
Col. by Miss Shand.		D. Ruckle	1 00	Col. by Misses Jones and McCullum.	
Jas. Shand	1 00	A. Lane	1 00	Henry Spinks 1 00	
Mrs. Cook	1 00	J. Ruckle	1 00	Dr. Smith 1 00	
Geo. A. Masson.....	1 00	J. Switzer	1 00	W. B. Smith 1 00	
Small sums	1 95	B. Hopkins	1 00	W. C. Worthly and family 2 00	
Col. by Misses Beath and Smith.		J. Allison	1 00	J. Echlin 1 00	
John Hepburn	1 00	Small sums	48 91	Margaret Swann 1 00	
Jno. Hepburn, Jr.	1 00	Total,	\$70 91	Eliza Swann 1 00	
John Ratcliff	1 50	DALSTON BRANCH.		Almon Hesly 1 00	
Small sums	5 75	Col. at public meeting 2 70		Small sums	18 20
Col. by Miss Burns.		Col. by Misses Osborne and Gardner.		Col. by Misses Fisher and Grigg.	
Jas. Burns	1 00	J. Gold, Sr	1 00	Small sums	6 63
Jas. Ketchen	1 00	J. McLeod	1 00	Thos. Hamby 1 00	
McKenzie family	2 00	Small sums	1 10	Samuel Hamby 1 00	
Small sums	6 30	Col. by Misses Robertson and Benson.		Col. by Miss Susannah Kiscr.	
Col. by Misses Ormiston and Howden.		W. L. Hirriman	1 00	Small sums	2 36
Robt. Ormiston.....	1 50	Small sums	3 05	Col. by Miss Diana Richardson.	
Jas. Stocks	1 00	Col. at meeting	1 20	James Kittly 1 06	
Jas. Smith	1 00	Total,	\$11 05	Small sums	2 70
John Howden	1 00				
Samuel Beall	1 00				
Small sums	7 50				
Col. by Misses Smith, Grass Beall.					
Wm. Smith.....	2 00				

Additional subscript's	8 70	Jas. B. Grafton	4 00	<i>Col. by Misses M. Burgess and E. Baily.</i>
Total,	\$53 71	Mrs. Rolph	1 00	Small sums
DRUMMONDVILLE BRANCH		Mrs. Thornton	1 00	2 75
<i>Col. by Misses Clark and McKenzie.</i>		Thos. H. Mackenzie	1 00	<i>Col. by Misses Mary Wallace and Bessie Lawson.</i>
Rev. J. A. F. McBain	2 00	Mrs. Mackenzie	1 00	Small sums
Wm. Lowell	2 00	Mr. Klosterman	1 00	5 10
Jas. Girvan	2 00	W. P. Innes	1 00	
Rev. J. Mills	1 00	Thos. Wilson	1 00	Total,
Mrs. D. G. Morse	1 00	Rev. John McCall	1 00	\$15 52
John Kerr	1 00	Geo. F. Burrows	1 00	EAST PUSLINGH BRANCH.
D. McKenzie	1 00	D. W. Hopkins	1 00	<i>Col. by Laughlin Kennedy.</i>
Wm. Nichol	1 00	Geo. M. Barton	2 00	Johanna Rodger
Rev. J. Y. Cameron	1 00	C. S. Rumsey	1 00	1 00
Rev. J. Roberts	1 00	Rev. J. Preston	1 00	Small sums
S. Dickie	1 00	J. L. Parmenter	1 00	3 37
J. C. Woodruff	1 00	John Quarry	1 00	<i>Col. by Richard Nicklin.</i>
Mrs. Partington	1 00	I. S. Grafton	2 00	Rich'd Nicklin
Mrs. Taylor	1 00	J. I. W.	1 00	1 00
Small sums	8 50	Mr. Brown	1 00	John Marshall
<i>Col. by Misses Price and Struthers.</i>		J. A. B.	1 00	1 00
Rev. J. Roberts	1 00	Wm. Logie	2 00	Small sums
Abel Land	1 00	W. Keagy	1 00	<i>Col. by Wm. Nicol.</i>
W. Partington	1 00	John Keagy	1 00	Wm. Nicol
Mr. Chadwick	3 00	Mrs. Thos. Kennedy	1 00	1 00
Mrs. Duncan	1 00	John Bertram	1 00	Small sums
W. Heidershot	1 00	Wm. Ogg	1 00	2 25
Rev. J. A. F. McBain	1 00	Walter Bastable	1 00	<i>Col. by Alex. McFarlane.</i>
Small sums	13 79	Robert McCullough	1 00	Alex. McFarlane
<i>Col. by Mrs. Oswald and Miss Fisher.</i>		Jas. Mercer	1 00	1 00
Mrs. Oswald	1 00	Mrs. Fisher	1 00	Small sums
Mrs. Mewburn	1 00	Mrs. McMahon	1 00	6 10
Mrs. H. Mewburn	1 00	James Seath	1 00	<i>Col. by John Clark, Jr.</i>
Mrs. Fisher	1 00	Mrs. Martin	1 00	John Clark, Jr.
Mrs. White	1 00	Miss Knowles	1 00	Malcolm Clark, Jr.
L. McPherson	1 00	James Morton	1 00	Donald Clark, Jr.
Mrs. Clark	1 00	John Ware	1 00	John McFarlane
Small sums	9 05	Osler and Begue	2 50	Peter Grant
<i>Col. by Misses Thompson and Pev.</i>		James Somerville	1 00	Peter McLean, Sr.
Mrs. Thompson	1 00	H. Moore	2 00	Dun. McKenzie
Mrs. Pew	1 00	Rev. Mr. Leeming	1 00	1 00
Small sums	4 38	Wm. Binkley	2 00	Small sums
<i>Col. by Misses Lemon and Spence.</i>		Peter Binkley	1 00	2 00
Miss Howie	1 00	Mark Binkley	1 00	<i>Col. by Andrew Kennedy.</i>
Mr. Wright	1 00	R. W. Suter	1 00	Wm. Ross
Mrs. Lemon	1 00	Robert McKechnie	2 00	1 00
Small sums	5 65	Mrs. Paterson	2 00	Dr. Orton
<i>Col. by Misses McClive.</i>		J. B. Meacham	2 50	R. B. Morison
John McClive	3 00	John Rankin	2 00	Small sums
Wm. McClive	2 00	Dr. Walker	2 00	4 70
Andrew Cruickshank	4 00	Mrs. Binkley	1 00	<i>Col. by Peter Gregor.</i>
Isaac Walsh	1 00	Jas. F. Smith	1 00	Small sums
E Dewit	1 00	John Dickie	1 00	2 05
Chas. Manly	1 00	A. S. Wink	1 00	<i>Col. by Daniel McNaughton.</i>
Mrs. Street	2 00	Miss Klosterman	1 00	Mal. McNaughton
Small sums	4 00	Small sums	73 38	1 00
<i>Col. by Miss Kalar and Mrs. Anson Garner.</i>		Total,	\$135 38	2 88
Mr. Kalar	1 00	DUNNVILLE BRANCH.		<i>Col. by John Smith.</i>
Mr. Hutt	1 00	Mrs. Watson	1 00	John Smith
Small sums	4 30	J. Armour	1 00	1 00
Total,	\$105 12	A. Boyle	1 00	Small sums
DUNDAS BRANCH.		H. Lawe	1 00	3 54
<i>Col. at public meeting</i>	4 00	Total,	\$4 00	<i>Col. by Alex. McLeod.</i>
		EAST OXFORD BRANCH.		Jas. McLean
		Col. at public meeting	0 95	1 00
		<i>Col. by Miss A. Chambers and M. Wallace.</i>		Geo. McLean
		R. Chambers	1 00	1 00
		Small sums	5 72	S. Falconbridge
				Small sums
				1 54
				<i>Col. by Alex. McCaig.</i>
				Small sums
				7 40
				\$72 96
		EDEN MILLS BRANCH.		
		<i>Col. by Misses Ellan and Swinford.</i>		
				12 20
		<i>Collected by Misses M. Argo and J. McFarlane</i>		
				6 75

<i>Col. by Misses Ramsay and Roberts, and Thos. Kemp.</i>	Mrs. J. M. Fraser... 1 00	Mr. Rowden 1 00
Small sums 11 42	Pupils of Common Schools..... 2 42	Mrs. Kilpatrick..... 1 00
Col. at An'l Meeting 3 40	Small sums..... 35 38	Small sums..... 4 25
Subscriptions paid to	<i>Col. by Miss Somers and Gibbon.</i>	<i>Col. by Miss Garnes.</i>
Treasurer 58	Chas. Haslam..... 4 00	Arthur Ross 1 00
Total, 234 35	Mrs. Snider 1 00	Geo. Faskin 1 00
EGMONDVILLE BRANCH.	Dr. and Mrs. Middleton, 1 00	Geo. Beale 1 50
<i>Col. by Jas. Houston.</i>		Mr. and Mrs. Gibbon 2 00
Jas. Houston 1 00		Small sums 7 10
John Lawrence 1 00	<i>Col. by Miss Cameron.</i>	
Small sums 4 17	Jas. Cowie 1 00	
<i>Col. by Andrew Story.</i>	Wm. Kilpatrick 1 00	
John Cumming 1 00	Geo. McKenzie 1 00	
Small sums 2 35	Small sums..... 5 65	
<i>Col. by Miss Sproat.</i>	<i>Col. by Miss Patmore.</i> 3 55	
And. McCaa 1 00	<i>Col. by Miss Hall.</i> 2 50	
Sam'l Carnochan 1 00		
John Hannah..... 1 00	Total, \$217 50	
Small sums 2 82	ERAMOSA BRANCH.	
<i>Col. by Miss McGeogh.</i>	<i>Col. by John Edwards.</i>	
Wm. McGeogh 1 00	G. Scott 1 00	
H. M. Cheney 1 00	Small sums 2 50	
Small sums 2 05	<i>Col. by P. S. Armstrong.</i>	
<i>Col. by Miss Floursheitz.</i>	P. S. Armstrong 5 00	
Wm. Payne 1 00	Mary A. Armstrong... 4 00	
Small sums 1 05	Jas. McCall 1 50	
<i>Col. by Miss Gemmel.</i>	R. S. Armstrong 1 00	
Rev. W. Graham 1 00	T. S. Armstrong 5 00	
David Duncan 1 00	Robt. Armstrong 2 00	
John Stoddart 1 00	John Pearce 1 00	
Small sums 3 80	Alfred Watson 1 00	
Total, \$28 84	Joseph Parkinson 1 00	
ELORA BRANCH.	H. Tolton 1 00	
<i>Col. by Mesdames Somers, Thompson, Kirkpatrick and Catenach.</i>	Jno. S. Tolton 1 06	
Geo. Barron 4 00	Wm. Rathgate 1 09	
John Smith.... 2 00	Wm. Benham 1 00	
Mrs. W. Kirkpatrick 1 00	Wm. Benham 1 00	
W. Thomson 1 00	Small sums 5 50	
Jas. Henderson 1 00	<i>Col. by Peter McNee.</i>	
Geo. Thorson 1 00	Small sums 2 45	
Mrs. F. Dalby 1 00	<i>Col. by Wm. Henderson.</i>	
R. B. Maw 1 00	Wm. S. Armstrong ... 8 60	
Chas. Clarke 1 00	Wm. Henderson 1 00	
Mrs. H. Hamilton... 1 00	Thos. Loghrin 1 00	
Dr. Paget 1 00	John McKerlie 1 00	
John McLean 1 00	John Peters..... 2 00	
Rev. N. English 2 00	G. Armstrong 1 00	
Rev. John Gerrie 1 00	Jas. Loghrin 2 00	
Dr. Savage 1 00	Small sums 8 44	
Rev. A. D. Macdonald 2 00	<i>Col. by Henry Scott.</i>	
John Keith..... 1 00	Lazarus Parkinson ... 1 00	
Miss B. Tytler 2 00	J. A. Armstrong 1 00	
Mr. Kingsley 1 00	Dr. Barrie 1 00	
W. Knowles 1 00	A. Smith 1 00	
R. Mitchell.... 1 00	Thos. McCullough .. 1 00	
J. G. Somers 1 00	Thos. Dryden..... 1 00	
Garvin Middleton... 1 00	H. Carter..... 1 00	
Mrs. Gilbert 1 00	John Hunter 1 00	
Mrs. J. Gibbon 1 00	John Burnett 1 00	
Rev. J. Middlemiss ... 1 00	Small sums 6 60	
Rev. J. G. Macgregor 1 00	<i>Col. by Miss Hannah and Mrs. Betzner.</i>	
J. W. Hele..... 1 00	David Betzner 1 00	
G. A. Drew 1 00	Small sums 5 20	
Wm. Kerr 1 00	<i>Col. by Miss Roberts.</i>	
L. Tait 1 00	Small sums 6 15	
	<i>Col. by Misses Carder and Lesslie.</i>	
	Jos. and Betsy Carder 2 00	
	Mrs. Lesslie 1 00	

G. Dryden	1 00	Mr. P. Murray	1 00	Col. by Miss A. Wilson.	
Small sums	3 45	Small sums	5 00	Small sums	3 10
Col. by Wm. Wood, Jr.		Col. by Miss M. Dillon		Col. by Miss Rennie.	
Jno. S. Armstrong ...	5 00	Small sums	2 07	J. P. Rennie	3 00
Mrs. Jno. Rea	1 00	Col. by Misses Bealey and		Geo. Stewart	1 00
Wm. Rea	1 00	Popplestone.		W. Rennie	2 00
Wm. Wood	2 00	Thos. Alloway	1 00	Jas. Wilkie	1 00
Jno. Wood	1 00	Small sums	4 16	Jno. Campbell	1 00
David Rea	1 00	Col. by Miss Emma Bissett.		R. Wilkie	1 00
Small sums	1 50	Small sums	3 44	Jas. Currie	1 00
Col. by Felix Preere.		Col. by Misses Annie Mc-		Small sums	5 12
Jas. L. Collis.....	1 00	Kay and Jarvis.		Col. by Mrs. Barker and	
Sarah Collis	1 00	Small sums	4 82	Mrs. Menzie	
Small sums	3 75	Col. by Misses Hannah		A. Taylor	1 00
Col. by Jas. S. Armstrong;		Cooper and Moffatt.		A. Anderson	1 00
Jas. S. Armstrong ...	1 00	Small sums	7 70	A. D. Fordyce	5 00
Wm. Mutrie	1 00	Col. by Misses Greenstade and		Miss D. Fordyce	2 00
Wm. M. Armstrong...	1 00	McMurtrie.		Mrs. S. L. Dob'e	1 00
Small sums	3 50	Small sums	4 57	Small sums	17 21
		Col. by Miss Eliza Jane		Col. by Misses Fordyce and	
Total,	\$109 02	Surgeon.		Michie.	
EXETER BRANCH.		Small sums	7 55	Alex. Anderson	1 00
Col. at public meeting	5 37	Col. by Misses Reddy and		Jas. Dass	1 00
Col. by Mrs. Samwell and		Harris.		J. Ironside	2 00
Miss Hyndman.		Thos. Blatchford	1 00	H. Michie	2 00
Dr. Hyndman	1 00	John Blatchford	1 00	Geo. Anderson	1 00
Dr. Moore	1 00	James Jory	1 00	Wm. Castell	1 00
Jas. Pickard	1 00	R. Harvey	1 00	Jas. Argo	1 00
Geo. Samwell	1 00	Small sums	7 43	Mrs. McTaggart	1 00
B. V. Elliott	1 00	Col. by Miss Hooper.		Rev. J. B. Mullan	1 00
Rev. H. Kinner.....	1 00	Small sums	2 20	Mrs. Mullan	1 00
Anonymous Letter ..	2 00			Rev. E. Barker	1 00
A Friend	1 00	Total..	\$144 69	Mrs. Barker	1 00
Dr. Winans.....	1 00	FERGUS BRANCH.		Dr. Orton	1 00
Small sums	7 60	Col. at public meeting	7 35	Rev. J. G. Laird	1 00
Col. by Misses Simpson and		Col. by Wm. Clark.		Mrs. Leitch	1 00
Whitlock.		Wir. Clark.....	1 00	A. S. Cadenhead	1 00
Mrs. Anderson	1 00	G. C. Hamilton	1 00	G. D. Ferguson	4 00
Mr. Kilpatrick	1 00	Small sums	2 20	Mrs. Ferguson	1 00
Small sums	9 50	Col. by Alex. Munro.		Mrs. A. S. Cadenhead	1 00
Col. by Misses Balkwell and		Peter Dow	1 00	Small sums	23 71
Clapison.		Mrs. D. Wilkie	1 00	Col. by Mrs. Smellie and	
Mr. Trick	1 00	Alex. Wilkie	1 50	Mrs. Robertson.	
Mrs. Brown	1 00	Alex. Munro	1 00	Mrs. Whitt	1 00
Small sums	6 30	Small sums	6 07	Mrs. Michie	1 00
Col. by Misses Manning and		Col. by A. Gerric.		Miss Michie	1 00
Weir.		Jas. Wilkie	1 00	Thos. Mair	1 00
John Gould.....	1 00	Small sums	5 00	Mrs. Grain	1 00
Small sums	5 74	Col. by Miss Burns.		Mrs. Robertson	1 00
Col. by Misses McKenzie and		Geo. Armstrong	2 00	Mrs. Smellie	1 00
Smith.	10	J. Skeoch	1 00	Small sums	4 95
Col. by Misses Gullett and		Small sums	5 80	Public School Collections.	
Murray.		Col. by Miss Dow.		Mr. Eastman's Div'n	1 85
John Gardner.....	1 00	Small sums	5 98	Mr. McLachlan's do	1 51
Robert Gardner.....	1 00	Col. by Miss Ross.		Miss Ellis's do	2 57
Rev. H. Gracey.....	1 00	Mr. and Mrs. J. Ross	2 00	Miss Slater's do	1 60
Small sums	3 70	Small sums	8 84	A Friend	20
Col. by Misses Passmore and		Col. by A. McInnes and J.		Total..	\$193 62
McDonald.		Cummings.		FONTHILL BRANCH.	
Samuel Gibson	2 00	Small sums	9 44	John Potter	1 00
Chas. Kidd.....	1 00	Col. by J. Young.		Sarah H. Thorn	1 00
Small sums	6 08	J. Dalgarn	1 00	Wm. Wetherald	1 00
Col. by Misses McInnes and		J. C. Ross	1 00	Squire W. Hill	1 00
Rooke.		Small sums	8 86	Chas. Walker	2 00
Jas. Airth	1 00	Col. by Miss Black.		D. D'Everardo	5 00
David Miller	1 00	D. Black and family	1 00	Julius Chandler	1 00
Small sums	3 41	A. Barnet	1 00	John B. Crow	1 00
Col. by Mrs. Trivitt.		J. Retter and family	1 00	Wm. Waters	1 00
Mr. Trivitt	2 00	Small sums	3 75	John Blayburn	1 00
Mrs. Trivitt	2 00				

Andrew Hansler	1 00	Rev. C. Sylvester	1 00	John Roche.....	1 00
Mr. De La Mather ...	1 00	Mrs. Sylvester	1 00	A. Hadden	1 00
David Watson	1 00	Mrs. Gibson	1 00	G. Hadden	1 00
Frederick Seburn	1 00	D. Campbell	2 00	A. M. Jackson	1 00
D. E. McGlashan	1 00	Dr. Millward!.....	1 00	Robert Thompson	1 00
Dr. Emmett	1 00	D. Palmer	2 00	Mrs. Sully	1 00
H. Stevens & Co	1 00	J. B. Bawslaugh	1 00	Mrs. Bates	1 00
D. Kinsman	1 00	Small sums	8 45	Mr. Alexander	1 00
W. G. Church	1 00	C. l. by Mrs. J. G. Murray		Mrs. Allan	1 00
H. De La Mather	1 00	Dr. Woolverton.....	4 00	Rev. W. F. Clarke	4 00
W. Buchner	1 00	J. D. Beamer.....	2 00	Geo. Sandilands	5 00
Small sums.....	14 60	Rev. J. G. Murray	2 00	Chas. Auld	1 00
Total	\$40 60	Wm. Forbes	1 00	J. M. Bond	2 00
GLANFORD BRANCH.		Martin Sammons	1 09	Geo. Howard	1 00
Col. at public meeting	3 22	Mrs. R. Murray	1 09	Rev. J. Clark	1 00
Col. by Misses McFaggen		John Beamer	1 00	Mrs. Geo. Jeffrey	1 00
and Dickenson.		Small sums	5 25	R. Ainley	1 00
E. Dickenson	1 00	Col. by Mrs. C. E. Woolver-		Mrs. Ainley	1 00
Mrs. T. Choat	1 00	ton		Dr. McGuire	1 00
Small sums	5 55	C. E. Woolverton,	2 00	Mrs. McGuire	1 00
Col. by Misses Brierly and		D. Woolverton	1 00	Jas. Massie	1 00
Savage .		Small sums	50	Mrs. Massie	1 00
Rev. J. W. Savage	1 00	Col. by Mrs. Thos. Muir		Miss Unsworth	1 00
C. and E. Smith	1 00	Geo. Muir	1 00	Mrs. Levi Cossitt	1 00
Dr. W. Smith	1 00	Robert Muir	1 00	Alfred Worsely	1 00
D. G. Case	1 00	Thos. Muir	1 00	J. C. Macklin	1 00
Daniel O'Loane.....	1 00	Sust. 'ba Muir	1 00	John McNeil	1 00
Small sums	4 90	Small sums	13 00	C. Brough	1 00
Col. by Miss Sarah J. Fink		Total	\$31 00	Mrs. R. Stewart	1 00
and A. Smith.		GUELPH BRANCH.		W. H. Mills	1 00
Gideon Smith	1 00	Col. at public meeting	27 75	A. A. Baker	1 00
Cyrus Smith	1 00	Col. by Mrs. Husband and		R. Millar	1 00
Thos. Smuck	1 00	Mrs. Porter.		Dr. Hogg	1 00
Small sums	3 25	John Horsman	2 00	Geo. Worsley	1 00
Col. by Miss Weylie and		Mrs. Geo. Pirie	1 00	Thos. McBride	1 00
Rebecca Ashbaugh.		Mr. and Mrs. D. Allan	4 00	Mrs. I. Hobson	1 00
John Weylie	1 00	Mrs. Wm. Allan	2 00	Mrs. Marston	1 00
Mrs. John Weylie.....	1 00	Mrs. J. C. Presant	1 00	Rev. T. Wardrobe	1 00
Jonathan Cook	1 00	Rev. R. Torrance	3 00	C. Leonard	1 00
Thos. Bell	1 00	Mrs. Hugh McDonald	1 00	Chas. Raymond	5 00
Small sums	8 50	Miss McDonald	1 00	S. Hodgskin	2 00
Col. by Misses Clark and		Miss McDonald	1 00	Mrs. J. C. McLagan	1 00
Donohoe.		Mrs. Evan McDonald	1 00	W. Millington	1 00
Hiram Smith	1 00	Mrs. Sole	1 00	Geo. Smith	1 00
Case Smith	1 00	Mrs. Higinbotham	1 00	Mrs. Galbraith	1 00
Small sums	1 00	H. Marcon	1 00	Rev. W. S. Ball	4 00
Total, S\$39 30		J. B. Armstrong	1 00	Mrs. Hobson	1 00
GORRIE BRANCH.		Small sums	9 44	Rev. E. B. Harper	2 00
Wm. Carson	1 00	Col. by Misses Wardrobe		Mrs. Wilkie	1 00
John Kaine.....	1 00	and McDonald.		Mrs. Marcon	1 00
Geo. Strong	1 00	Mrs. Wm. Day	2 00	Mrs. D. Moulton	1 00
Jas. Perkins	1 00	Mrs. Day, Sr.	1 00	Thos. Worswick	1 00
A. B. McMichael, M.D. 1 00		Mrs. Cormack	1 00	Rev. J. Mackie	1 00
Richard James	1 00	Mrs. Keating	1 00	Geo. Skinner	1 00
John Stinson	1 00	Walter Sorby	5 00	C. Grundy	1 00
Richard Ross	1 00	Jas. Hough	10 00	John Jackson	1 00
G. M. Eylesworth, M.D. 1 00		Mrs. Jas. Anderson	1 00	Mrs. Jackson	1 00
Rev. D. M. McKenzie 1 00		Mrs. Anderson, Sr.	1 00	E. Arms	2 00
Rev. Mr. Softly....	1 00	Mrs. Heath	1 00	Mrs. Keebles	1 00
Small sums	29 63	Thos. McCrae	20 00	Wm. Cowan	2 00
Total	\$40 63	D. McCrae	2 00	Wm. Neeve	2 00
GRIMSEY BRANCH.		Robt. Forbes	2 00	Small sums	44 87
Col. at public meeting	3 80	Mrs. P. Gow	1 00	Legacy, late Miss Un-	
Col. by Misses Sylvester and		Mrs. Williamson	1 00	worth	20 00
Moore.		Small sums	9 45	Col. by Mrs. Hough and	
E. J. Palmer	1 00	Col. by Mrs. Newton and		Mrs. Ainley.	
C. Moore	1 00	Miss Clarke.		J. Mickle, for France ..	30 00

BIBLE SOCIETY RECORDER.

Wm. Heather	1 00	N. Peters	1 00	Col. by J. S. Lucas. \$
Mrs. Jas. Gow	1 00	Rev. Wm. Hewitt and family	1 00	J. S. Lucas..... 1 00
Wm. Hunter	1 00	Jas. Lowes	1 00	Small sums 7 15
Mrs. Jas. Armstrong	1 00	Small sums	2 75	Col. by Angus Bannerman.
Stephen Boulton	1 00	Col. at Zion Chapel.		Small sums 5 78
Mrs. G. S. Herod	1 00	Thos. Harness	1 00	Col. by F. Rogerson.
Mrs. D. Kennedy	1 00	Small sums	4 93	Small sums 2 00
W. Stevenson	2 00	Col. by Miss Purcell.		Col. by Lambert Willson.
Mrs. C. Campbell	2 00	A. Choute	1 00	Small sums 2 35
Mrs. G. P. Tatham	1 00	S. Corbett, Sr.	1 00	Col. by N. Hughes.
W. D. Hepburn	1 00	Dr. R. A. Corbett ..	1 00	Small sums 3 00
A. Armstrong	1 00	Rev. A. Urquhart ..	2 00	Col. by D. Boyes.
D. Guthrie	2 50	Small sums	1 50	Small sums 1 25
H. Metcalf	1 00	Col. by Misses Grimison and Giddily.		Col. by L. E. Lennox.
A. O. Buchan	1 00	Rev. Mr. Hurly	4 00	L. E. Lennox..... 1 00
Jas. Goldie	1 00	Mr. Brown	1 00	Small sums 2 15
R. Baker	1 00	Mr. Williams	2 00	Col. by R. Little and R. Adams.
Mrs. J. McCrae	1 00	Mr. Jacobs	1 00	Wm. Adams
Mrs. John Hogg	2 00	Mr. L. Martin	1 00	Margaret Todd
Col. Hall	1 00	Mr. Martin	1 00	R. Little and family
A. Robertson	1 00	Mr. Oke	1 00	Small sums 2 75
Mrs. Jos. Hunt	1 00	Mrs. Vanstone	1 00	Total \$44 70
John Inglis	1 00	Mr. Tink	1 00	JARVIS BRANCH.
Mrs. Walker	1 00	Mr. Giles	1 00	Col. by Misses Keen and Caldwell.
D. Savage	1 50	Small sums	6 75	D. Caldwell
A. Lemon	1 00	Col. by Misses Calender and Maggie E. Gray.		G. Williamson
J. W. B. Kelly	1 00	Jas. Gray	1 00	H. Fleming
Small sums	26 05	Small sums	6 50	D. Keen
Col. by Mrs. Mickle		Wm. Moon	1 00	Andrew Falls
Mrs. Shortreed	1 00	Total	\$60 41	Small sums
H. Porter	1 00	HORNBY BRANCH.		9 90
W. Aitchison	1 00	Col. by Jas. Lindsay.		Col. by Misses Lindsay and Arnot.
Mr. Passmore	1 00	Jas. Lindsay	1 00	David Arnot
Mr. Snodgrass	1 00	Thos. H. Harrison ..	1 00	John Lindsay
Chas. Mickle	10 00	Small sums	5 20	Mrs. Bethune
Small sums	5 50	Col. by John W. Lindsay.		Samuel Williamson
Col. by Misses Hood and McCorkindale		J. W. Lindsay	1 00	Small sums
Thos. Hood	1 00	Jas. M. Russell	1 00	11 35
Jos. Jackson	1 50	Small sums	3 25	Col. by Misses Rodger and Abraham.
Small sums	3 75	Col. by Joseph Lindsay.		John Gowans
Total.....	\$398 31	Jos. Lindsay	1 00	F. Heartwell
HASTINGS BRANCH.		Mrs. Cowan	1 00	Jno. Armour
Jas. H. Evans	1 00	Mrs. Brain	1 00	R. Sill
H. Fowlds	1 00	Mrs. Jno. Brain	1 00	Jno. Heasman
Rev. Mr. Patterson	2 00	John McHugh	1 00	Small sums
Mrs. John Sharpe	1 00	John Stephenson	1 00	16 20
Rev. A. Fletcher	1 00	Thos. Crawford	1 00	Col. by Misses Aude and Jonson.
Dr. J. A. Fife	1 00	Small sums	6 35	Small sums
J. Blacklock	1 00	Col. by Andrew Sebbald.		5 22
Jas. S. Fowlds	1 00	Small sums	2 75	Col. by Misses Jennings and Williamson.
H. M. Fowlds	1 00	Col. by Robert May.		Small sums
Wm. J. Fowlds	1 00	Geo. May	1 00	6 70
D. Morrison	1 00	Small sums	3 85	Total \$66 37
Small sums	18 00	Total	\$34 40	KIRKTON BRANCH.
Total	\$30 00	Col. at public meeting 1 45		Col. at public meeting 1 40
HOPE BRANCH.		Col. by Jas. Sloan.		Rev. Chas. Stringfellow 1 00
Col. at public meeting	1 49	R. Boyes	1 00	Alex. Kirk
Col. at Canton	2 40	John Willoughby	1 00	Small sums
" Welcome	3 84	Wm. Goodfellow	1 00	23 45
" Perrytown	2 25	G. P. McKay	1 00	Total \$26 85
Col. by Misses O'Flynn and Eva Hawkins		James Fraser	1 00	LAKELET BRANCH.
M. Hawkins	1 00	Small sums	5 75	Col. by Misses Hunter and McDonald.
G. B. Salter	1 00			Small sums
Mrs. M. Hawkins	1 00			1 80
Col. by Misses M. Quantril and E. Peters				Col. by Jno. Scott.
				Small sums
				1 50

<i>Col. by W. C. Hazelwood.</i>	Mrs. Caverthl.....	1 00	Small sums	3 05
Small sums	2 67		Total \$40 66	
<i>Total.....</i>	<i>\$9 97</i>		LINDEY BRANCH.	
LAKEFIELD BRANCH.			Collection at public meeting.....	6 60
<i>Col. by H. A. Strickland.</i>			Rev. A. C. Gillies....	1 00
Mr. and Mrs. Bowker 1 00			A Friend.....	1 00
C. Bowker 1 00			Robt. Binnie.....	1 00
W. Cox 1 00			Mrs. S. L. Bertram... 1 00	
James Elton 1 00			Mrs. S. A. McMurtry 1 00	
Mr. and Mrs. R. A.			Mrs. Saddler.....	1 00
Strickland 4 00			Robt. Spier 1 00	
Misses C. and A. Strick-			J. B. Going 2 00	
land 1 25			Mrs. Grace.....	1 00
Mr. and Mrs. Roland			Mrs. I. Smith 1 00	
Strickland 2 00			Small sums 3 50	
Mrs. Col. Strickland 20 00			Rev. T. S. Smithett ... 1 50	
Geo. Strickland 2 00			A Friend.....	1 00
Richard Strickland . 1 50			Jas. McKibbon.....	1 00
Mr. and Mrs. Nicholls 2 00			Neil McDougall.....	1 00
H. Le Fever 1 00			S. C. Wood 1 00	
Peter Cox .. 1 00			H. Gendinan.....	1 00
F. McNaught .. 1 00			Mrs. Jas. Foley..... 2 00	
B. White..... 1 00			Rev. C. Freshman ... 1 00	
Jas. Ingram 1 00			R. Hudspeth 1 00	
Jas. Duff..... 1 00			James Watson 1 00	
J. Fitzgerald 1 00			A. Wright 1 00	
A. Bertland 1 00			Cash 1 00	
J. Boyd 1 00			Mrs. Degrassi 1 00	
W. Boyd..... 1 00			Rev. W. Ayers 1 00	
W. and J. Crowe 1 00			Wm. I Richardson ... 1 00	
J. Harvey 1 00			S. Bigelow 1 00	
M. Walton 1 00			T. M. Fairburn 2 00	
W. J. Grant 1 00			Edw. Gregory 1 00	
Silas Cox 1 00			Rev. Mr. Cameron.... 1 00	
J. White 1 00			Mr. Neelands..... 1 00	
W. White 1 00			Mr. Dobson 1 00	
W. Casement..... 1 00			Rev. Mr. Murray..... 1 00	
Mr. and Mrs. Steel .. 1 00			Mr. Wright 1 00	
R. Boyd 1 00			Small sums 5 30	
Small sums..... 4 25			<i>Col. by Rev. Mr. Vicars.</i>	
<i>Col. by E. Beatty.</i>			Small sums 3 50	
E. Beatty..... 1 00			<i>Col. by Misses Jenks and</i>	
J. C. Sherin 1 00			<i>Emma Collins.</i>	
V. Clementi 1 00			Small sums 1 30	
G. R. Shields 1 00			<i>Total \$56 20</i>	
Rev. H. McDonnell. 1 00			LLOYDTOWN BRANCH.	
W. C. Nicholls 1 00			<i>Col. by Robt. Irwin.</i>	
Small sums..... 5 80			Nathan Irwin..... 1 00	
<i>Col. by A. Fairbairn.</i>			Donald Graham.... 1 00	
J. Garbraith 1 00			Small sums 6 40	
S. McKibbon..... 1 00			<i>Col. by Wm. Pinkerton.</i>	
Small sums..... 2 00			Small sums 4 80	
<i>Col. by A. Rose.</i>			<i>Col. by Messrs. Thompson</i>	
Small sums..... 3 25			<i>and Hall.</i>	
<i>Col. by G. J. Galven.</i>			Alex. Thompson 2 00	
G. J. Galven 1 00			David Mitchell 1 00	
Small sums..... 50			John McKinley..... 1 00	
<i>Col. by W. McKee.</i>			Small sums 8 20	
W. McKee 1 00			<i>Col. by John Brown.</i>	
A. McKee 1 00			Rev. H. B. Osler 1 00	
Rev. E. Roberts .. 1 00			A. Eastwood 2 00	
Mr. Crooks..... 1 00			T. W. Tyson 2 00	
Small sums..... 5 25			Jas. Henderson..... 1 00	
<i>Col. by S. Callans.</i>			Mrs. Smith 2 50	
Small sums..... 3 25			Dr. Scholfield..... 2 00	
<i>Col. by Isaac Garbutt, Jr.</i>			Geo. Edwards..... 2 00	
Small sums..... 3 20				
<i>Col. by J. Cox.</i>				
J. Hull..... 1 00				

Small sums	2 90	J. A. Wales	1 00	E. B. Edmonds	1 00
Total	\$40 80	J. G. Munns	1 00	Mrs. Eadie	1 00
MALTON BRANCH.		G. T. Bambridge	1 00	Mrs. Jeffery	1 00
Col. at public meeting	2 53	Mrs. W. Speight	1 00	Wm. Clouston	1 00
Col. by Miss Perigrine.		Small sums	10 00	Rev. J. Eadie	1 00
John McMullan.....	1 00	Col. by Misses N. Reesor and		Mrs. J. McCann	1 00
Capt. J. Blain	1 00	E. Corson.		D. W. Campbell	1 00
Mrs. J. Blain	1 00	Hon. D. Reesor	2 00	J. A. Frazer	1 00
Small sums	1 35	J. H. Hughes	1 00	Thos. Chisholm	1 00
Col. by Misses Blain and		Mrs. T. Speight, Sr ..	1 00	Wm. Chisholm	1 00
McDonald.		Mrs. T. Speight, Jr ..	1 00	Robert Willmott	2 00
T. Graham	1 00	Mrs. J. J. Barker	1 00	Robert Ferguson	1 00
Joseph Graham.....	1 00	S. Holden	1 00	Logan McCann	1 00
Mr. Aikins	1 00	H. Jerman	1 00	Mrs. Dr. Gardner	1 00
Small sums	2 50	Mrs. Atkinson	1 00	J. W. Bowes	1 00
Col. by Misses Addison and		P. R. Miller	1 00	John Sproat	2 00
Armstrong.		Mrs. J. Speight	1 00	John Sproat, Jr.....	1 00
T. B. Allen.....	1 00	J. Jerman	1 00	John Dixon	1 00
Mrs. T.B. Allen.....	1 00	Small sums	6 25	Thos. Bowes	1 00
Richard Gibson	1 00	Am't from last year ..	13 75	Alex. Brown	1 00
Rev. J. Goodman	1 00	Total	\$54 75	Mr. and Mrs. Wm.	
Small sums	4 36	MAXWELL BRANCH.		Willmott	2 00
Col. by Misses Culham and		Col. at public meeting	1 85	Mrs. Harrison	1 00
Hoggan.		G. S. Bowes	1 00	Mr. and Mrs. F. H.	
Jas. Culham	1 00	Thos. Garney	1 00	Wilmott	4 00
Mr. Emerson	1 00	Miss Halligan	1 00	Wm. Scott	1 00
Mrs. Douglass	1 00	John Buckingham	1 00	Mrs. Wm. Scott	1 00
Geo. Garbutt	1 00	Dan. Colquet	1 00	James Harrison	1 00
John Lanning	1 00	Small sums	33 15	Wm. Walker	1 00
W. G. Kennedy	1 00	Total	\$40 00	Philip Walker	1 00
Wm. McKay	1 00	MILTON BRANCH.		Jos. Kirby	1 00
Small sums	3 50	Col. at ann. meeting ..	7 32	D. McLeod	1 00
Col. by the Misses Blain.		Rev. R. Dobbie	2 00	John Marshall	1 00
Geo. Blain	1 00	Rev. J. Gillespie	2 00	Wm. Bowes	1 00
H. Bell	1 00	Rev. Wm. Tindall	1 50	Mrs. J. Sherwood	1 00
Geo. Dawson	1 00	D. D. Christie	2 00	Mrs. Freeland	1 00
Fred. Dawson	1 00	John Dewar	3 00	T. C. Wright	1 00
Jas. Shaw	1 00	D. Henderson	1 00	Mr. and Mrs. A.	
John Guardhouse	1 00	Jas. Holinrake	1 00	Willmott	2 00
David Tomlinson	1 00	Henry Watson	1 00	Johnson Harrison	2 00
Townley Brocklebank	1 00	Mrs. Henry Watson	1 00	Johnson Agnew	1 00
Small sums	1 70	Mrs. John White	2 00	Jas. Carradice	1 00
Total	\$40 94	J. Bastedo	1 00	Walter Laidlaw	1 00
MANCHESTER BRANCH.		Geo. Smith	1 00	Wm. Carter	1 00
Am't from last year ..	2 73	D. Dewär	1 00	F. McCallum	1 00
Rev. S. Young	2 00	Duncan McGibbon	1 00	Mrs. F. McCallum	1 00
Wm. Young	2 00	A. P. Robertson	1 00	Jas. Peddie	1 00
John Jackson	1 00	J. H. McCollam	1 00	Adam Sproat	1 00
R. B. Scott	1 00	W. League	1 00	Jas. Moore	1 00
John Washington	1 00	Wm. Bews	1 00	Thos. Rixon	1 00
Robt. Meed	1 00	J. Vanallan	1 00	Small sums	71 11
Col. by Misses Brooks, An-		G. C. McKinsey	1 00	Total	\$179 43
derson, Dobbie, Young,		W. H. Street	1 00	MILLBROOK BRANCH.	
Carson, McDonald, Pat-		Mrs. Tremayne	1 00	Col. at public meeting	6 28
terson, Robertson, Mc-		Wm. Laidlaw	1 00	Col. by Misses Brown and	
Clinton, Rogers, Butts,		W. & P. Eager	1 00	Russell.	
Washington and Meda,		Dr. Freeman	2 00	W. H. Russell	2 00
Small sums	56 94	J. Colling	1 00	Samuel Russell	2 00
Total, MARKHAM BRANCH.	\$67 67	Dr. Robertson	1 00	John Fallis	2 00
Col. at public meeting	3 75	Dr. Robertson	1 00	Jas. M. Gardiner	1 50
Col. by Misses Cash and		Thos. Henderson	1 00	Samuel Sing	1 00
Reesor.		R. Hawthorn	1 00	Mrs. Anne Gardiner	1 00
D. Cash	2 00	Socrates Carter	1 00	Mrs. Berry	1 00
Mrs. D. Cash	1 00	Rev. N. Burns	2 00	Small sums	7 83
Miss Cash	1 00	Mrs. Hatton	1 00	Johnston Brown	1 00
H. R. Wales	1 00	J. D. Matheson	2 00	W. Stott	1 00
		Mrs. Panton	1 00	Zachariah Barnhart	1 00
		James Laidlaw	1 00	W. Whitfield	1 00
		S. F. Taylor	2 00	Ralph Gardiner	1 00

Isaac Gardiner	1 00	Small sums.....	6 50	Col. by Misses McFarlane and Hamilton.	
Robt. Petch	1 00	Col. by Mrs. Geo. McManus.		Walter McFarlane ... 1 00	
Jos. Sutton.....	1 00	Geo. McManus, M. P. 1 00		Small sums 2 10	
Col. by Miss Taylor.		Small sums.....	2 00	Col. by John Ferrier.	
Wm. Taylor	1 00	Col. by Dougall McPherson.		John Ferrier 1 00	
Rev. W. Mitchell....	2 00	Alex. Stinson.....	1 00	Small sums 5 00	
Arch. Wood	1 00	Small sums.....	75	Col. by Messrs. McIntosh and Nichol.	
H. Turner, M.D	1 00	Col. by Wm. Farley.		Jas. Nichol 1 00	
Jas. Kerr.....	1 00	Small sums.....	1 25	Small sums 2 50	
Rev. F. Coleman	1 00			Col. by Jas. Muir.	
Jas. Might	1 90	Total	\$34 82	Small sums.....	
Small sums.....	6 95	MOUNT ALBERT BRANCH.		3 90	
Frank Matthews	1 00	Col. at public meeting 4 00		Subscriptions paid to Tre- asurer.	
Thos. G. Kells	1 00	Edw. Shuttleworth ... 1 00		Thos. Fletcher 2 00	
Mrs. R. E. Armstrong 1 00		John Gilbert	1 00	Robt. Pentland 1 00	
Geo. Needler	1 00	Small sums	28 00	Mrs. Pentland 1 00	
Samuel Russell	2 00			Archibald Stuart 1 00	
Rev. T. W. Allen	1 00	Total	\$34 00	Jas. Sanderson 1 00	
Henry Greer	1 00	MOUNT PLEASANT (BRANT)		Angus Fraser..... 1 00	
		BRANCH.		Alex. Robertson 1 00	
Total	\$57 56	Col. at public meeting 4 80		Brennan and Dickson 1 00	
MONO CENTRE BRANCH.		Col. by Misses Brunton and		Thos. Bain 1 00	
Col. by Jas. Coleman.		Miller.		Col. at Ann. meeting 2 84	
Jas. Bower	5 00	Small sums	1 80	Total	\$55 96
Jas. Coleman	2 00	Col. by Miss A. Fairchild.		NANTICOKE BRANCH.	
Mrs. Jas. Coleman ..	1 00	Mrs. A. Cook.....	1 00	Col. at public meeting 2 00	
Small sums.....	13 07	Small sums	2 42	Col. Low 2 00	
Col. by Miss Mary Wright.		Col. by Miss Rutherford.		Rev. S. Colling 1 00	
Rev. W. M. Christie 1 00		Jas. Rutherford	1 00	C. E. Bourne 1 00	
Alex. Laidlaw	1 00	Jonas Heaton.....	4 00	John Banfield..... 1 00	
Geo. Dodds.....	1 00	Small sums	3 30	Jas. Banfield 1 00	
A. Conway, M. D.....	1 00	Col. by Misses Wray, Ellis and McEwan.		John Jackson..... 1 00	
Small sums.....	9 63	W. Wilkinson	1 00	J. W. Husband..... 1 00	
Col. by B. Lewis and Miss		Mrs. Dr. Marquis.....	1 00	Samuel Saunders, Sr. 1 00	
Margaret Turnbull.		Jno. Devlin.....	1 00	W. Haynor..... 1 00	
Small sums.....	9 85	Small sums	8 53	Michael Wederich, Sr 2 00	
Col. by Jas. Still.		Col. by Misses Townsend and		Edmond Pugsley 1 00	
Rich-Hill L. O. L ...	2 00	Jarvis.		Sylvester Pugsley 1 00	
Small sums	2 67	H. Biggar	1 00	Milo Wood 1 00	
Col. by Jas. Forsyth.		Chas. Philps	1 00	J. W. Mericke 5 00	
Small sums	1 65	Small sums	2 15	Small sums	23 97
Col. by Robt. Laidlaw.		Col. by Misses Patterson and		Total	\$45 97
Small sums	1 15	Mills.		NELSON MIDDLE ROAD	
		Small sums	8 02	BRANCH.	
Total	\$52 02	Col. by Misses Woodley and		Col. at public meeting 2 10	
MONO MILLS BRANCH		Robinson.		Col. by Misses J. Stuart and	
Wm. Vance	1 00	Small sums	6 30	C. Fothergill.	
Small sums	1 07	Am't from last year...12 00		Chas. Stuart 1 00	
Col. by Wm. Henderson.		Total	\$60 12	David Alton 1 00	
Jas. Lewis	2 00	NAIRN BRANCH.		Robt. Meader 1 00	
Rev. A. Lewis.....	1 00	Col. by Misses McLaren and		John Wood 1 00	
Wm. Henderson.....	1 00	Addison.		Thos. Alton, Sr 1 00	
Joshua Crozier	1 00	Small sums	7 50	Thos. Alton, Jr..... 1 00	
Col. by Miss Sarah Dunkin and Mrs. T. Henderson.		Col. by Misses Smith and		Jos. Pelan 1 00	
Rev. Mr. and Mrs.		Davidson.		Samuel Alton..... 1 00	
Fessenden	1 50	Duncan Murray	1 00	Robt. Haddow 1 00	
Rev. P. Lindsay	1 00	Duncan McDougall ..	1 00	Henry Pearl 1 00	
Small sums	5 50	John McDougall ..	1 00	Hiram Walker 1 00	
Col. by John Richardson.		Small sums.....	1 25	Thos. Blanchard 1 00	
Jno. J. Richardson ..	1 00	Col. by Misses Fraser and		Edw. Braham..... 1 00	
Rich'd Allen, J. P.....	1 00	Robertson.		Small sums	19 76
Jas. Henery	1 00	Rev. Alex. McLean... 3 00		Col. by Minna C. Brecken and F. Fothergill.	
Geo. McManus, M.P. 1 00		Rich'd Lothian	1 00	John Fothergill..... 1 00	
John Wallace.....	1 00	Mrs. J. Robertson ..	1 00	John Brecken, Sr 1 00	
Alex. Sheers	1 00	Mrs. Bain	1 00	Jas. Dynes 1 00	
Jackson Potter	1 00	Matthew Peebles ..	1 00		
John Richardson	1 00	Mrs. Fraser.....	1 00		
Mrs. Richardson, ..	1 00	Small sums	6 87		
Thos. J. and W. Ford 1 25					

D. E. Hopkins	1 00	Wm. Watson.....	1 00	J. A. Butterfield	2 00
J. B. Matthewman ...	1 00	Thos. Robinson.....	1 00	W. Sedgwick.....	1 00
Jno. Lucas.....	1 00	Small sums	8 95	Dr. S. P. Ford	2 00
Thos. Atkinson.....	1 00	<i>Col. by Mrs. Webster and</i>		Small sums	12 00
Geo. Ward	1 00	<i>Miss Anderson.</i>		Col. at public meeting,	
Small sums	13 90	Jas. Forster	1 00	Norwood	1 40
		Chas. Williams,	1 00	<i>Col. by Misses Spence and</i>	
Total	\$56 76	Small sums	8 75	<i>Wilson.</i>	
NEWBRIDGE BRANCH.		<i>Col. by Misses Eccles and</i>		Jos. Jorey	1 00
Col. at public meeting	86	Achert.		Small sums	12 00
<i>Col. by Misses Hattie Harvey</i>		David Sterrat.....	1 00	Westwood	1 25
<i>and McDonald.</i>		Small sums	4 70	<i>Col. by Mrs. Griffin and</i>	
Small sums	2 32	<i>Miss Reid.</i>		Geo. Lesslie	1 00
Rev. Geo. Watson ...	1 00	Jno. S. Frazer	1 00	Rev. M. A. Fannen... 1 00	
Dr. Harvey	1 00	Small sums	5 75	Small sums	13 50
Small sums	3 00	<i>Col. by Mrs. Spiers and Miss</i>		Col. at public meeting	
		<i>J. Curry.</i>		N. Sch. House,... 1 25	
Total.....	\$8 18	A. Spiers.....	1 00	Public meeting Fife's	
NEWCASTLE BRANCH.		Small sums	9 40	School House	1 50
Col. at public meeting	5 07	<i>Col. by Messrs. T. P. Hutton</i>		<i>Col. by Misses Fife and</i>	
Sunday Ev'g Col.	2 79	<i>and Henry Ross.</i>		<i>Thislethwaite.</i>	
<i>Col. by Misses Ivory & Arnot.</i>		T. P. Hutton	1 00	Small sums	4 50
Small sums	6 73	Henry Ross.....	1 00	<i>Col. by Miss Acherman.</i>	
<i>Col. by Misses Coutie and</i>		Jas. McGill	1 00	Geo. Jones	1 00
<i>Flegg.</i>		A. Laidlaw	1 00		
Small sums	8 93	Thos. Black	1 00	Total	\$77 98
<i>Col. by Misses Atkinson and</i>		Sam'l McClure	1 00	OAKVILLE BRANCH.	
<i>Eddy.</i>		Small sums	8 40	Col. at public meeting	2 05
Small sums	23 80	<i>Col. by Misses Miller and</i>		<i>Col. by Misses Hale and S.</i>	
<i>Col. by Misses Warner and</i>		<i>Kent.</i>		<i>McClure.</i>	
<i>Hooper.</i>		Thos. Forster.....	1 00	Mrs. R. H. Chisholm 1 00	
Small sums	14 30	Jas. Menzies	1 00	A Friend..... 1 00	
<i>Col. by Misses Monahan and</i>		Small sums	10 05	S. B. Gantin	1 00
<i>Ferguson.</i>		<i>Col. by Misses E. McKinnon</i>		Geo. K. Chisholm.... 1 00	
Small sums	2 75	<i>and Hunter.</i>		Mrs. G. K. Chisholm 1 00	
		F. Redden	4 00	Jno. Applebe	1 00
Total	\$64 37	A. McKinnon	1 00	Miss Bray	1 00
NEWTON BRANCH.		Small sums	5 57	Mrs. Wirrell	1 00
Col. at public meeting	2 75	<i>Col. by Misses Paxton and</i>		Small sums	14 59
<i>Col. by Misses Thompson</i>		<i>Brown.</i>		<i>Col. by the Misses Nisbet.</i>	
<i>and McMurry.</i>		Wm. Paxton	1 00	W. E. Hazeman	1 00
Rev. A. Cross	2 00	Mrs. Paxton	1 00	A. Robertson	1 00
Mrs. James Lockhart 1 00		J. A. Pickard	1 00	Jas. Arnott	1 00
Small sums	3 50	Robt. Reid	1 00	J. Robertson	1 00
<i>Col. by Miss Anne Smith.</i>		Small sums	3 60	Justus W. Williams 1 00	
John Lyall	3 00			Geo. Lewis	1 00
John S. Lyall	1 00	Total	\$94 17	P. A. McDougald.... 1 00	
Small sums	1 00	<i>NORWOOD BRANCH.</i>		A Friend..... 1 60	
<i>Col. by Misses Ballough and</i>		<i>Col. by Misses Morrison and</i>		W. Wass	1 00
<i>Sharpe.</i>		<i>Burrie.</i>		Miss Nesbit	1 00
Small sums	2 30	Small sums	5 23	Small sums	9 37
<i>Col. by Miss Jane Harrison.</i>		<i>Col. by Misses Buck and</i>		<i>Col. by Mrs. Jas. Chisholm</i>	
Small sums	5 10	<i>Stewart.</i>		<i>and Miss Arnott.</i>	
<i>Col. by Misses Ferguson and</i>		Mrs. T. Buck..	1 00	Mrs. Geo. Ewan 1 00	
<i>Reid.</i>		T. Buck	1 00	Rev. W. Meikle..... 1 00	
Small sums	5 45	Small sums	1 45	Jno. Chisholm	1 00
<i>Col. by Misses Smith and</i>		<i>Col. by Misses A. Scott and</i>		Isaac Warcup & wife 10 00	
<i>Jacobs.</i>		<i>Ackermann.</i>		Geo. Puddefort	1 00
L. F. Smith	1 00	W. C. Young..... 1 50		R. Balmer	1 00
Mrs. Milligan.....	1 00	Mrs. Grover	1 00	Jno. A. Williams	1 00
Small sums	3 00	J. A. Buck	1 00	Mrs. E. Williams	1 00
		Mrs. J. A. Butterfield 1 00		Rev. Mr. Fawcett	1 00
Total	\$32 10	Small sums	6 40	J. Barclay	1 00
NORVAL BRANCH.		<i>Col. by Misses Maggie Scott</i>		A. Friend..... 1 25	
<i>Col. by Mrs. Buchanan and</i>		<i>and Maggie Wilson.</i>		Wm. Brown	1 00
<i>Miss Noble.</i>		W. Eaton	1 00	Small sums	6 75
Rev. J. Alexander ...	1 00	W. E. Roxburgh	1 00		
Mrs. Burns.....	1 00	Mrs. Markle	1 00	Total	\$72 01
Robt. Noble	1 00				
Wm. Clay,	1 00				

OMEMEE BRANCH

Col. at public meeting 11 40
 Col. by Misses Thornton and Beatty.
 Fred. Dawson 8 00
 Wm. H. Davidson ... 2 00
 J. R. McNeillie..... 1 00
 Wm. Curry... 1 00
 T. Matchett 1 00
 Rev. G. Jackson 1 00
 J. A. McMurry 1 00
 Wm Cottingham 1 00
 Mrs. Dr. Cornwall ... 1 00
 Henry Sherin..... 1 00
 Small sums 22 70

Total \$53 10

ONEIDA BRANCH.

Col. by Misses E. Jackson and Hamilton.

Peter Elder 1 00
 Henry Jackson 1 00
 A. Dunnet 1 00
 James Baird..... 1 00
 Wm. Grant..... 1 00
 John Murray 1 00
 Small sums..... 4 95
 Col. by Misses Grant and Anderson.

Small sums 5 94
 Col. by Misses B Smith and J McNaffy

John Smith..... 1 00
 Andrew Murray 1 00
 John Stark 1 00
 Edw. Rutherford 1 00
 Wm. Humphrey 1 00
 Jas. Turner..... 1 00
 Mrs. John Cranston .. 1 00

John Knox..... 1 00
 Robt. R. Cranston ... 1 00
 Rev. A. Grant 10 00

Small sums 8 65
 Col. by Misses F. Clunas and J. Thompson.

Small sums 4 50
 Col. by Misses E. Thompson and M. Murray.

Geo. Murray 1 00
 Alexander Thompson 1 00
 Robert Ferguson 1 00
 Margaret Ferguson... 1 00
 John F. Rogers 1 00
 Small sums 4 75

Total \$58 79

ORILLIA BRANCH.

Col. at public meeting 12 73
 E. Muckle 1 00
 Richard Husband 1 00
 A. H. Bingham..... 1 00
 J. Sanson 1 00
 R. J. Oliver 1 00
 Mrs. Darling 1 00
 Mrs. Tilton..... 1 00
 Jas. Walker 1 00
 A. Moffatt 1 00
 Mrs. Ramsay 1 00
 Small sums..... 8 20

Col. by J. Burkitt.

Dr. Corbett 1 00

S. P. Powley 1 00

Small sums 3 50

Col. by J. Cuppage.

Chas. Harvie 1 00

John Cuppage 1 00

Small sums 1 50

Col. by Mrs. Dallas,

Geo. J. Booth 6 00

A. Churchman..... 5 00

Jas. Dallas 4 00

Thos. Dallas 4 00

Rev. A. Stewart 2 00

John Perry..... 2 00

Frank Evans 2 00

Pace and Main 2 00

F. J. R. Grant 2 00

John Thomson 2 00

John Kean 2 00

A. J. Alport 2 00

H. S. Scadding 2 00

John World..... 1 00

J. T. Jaek 1 00

Jos. Wallace 1 50

W. Tudhope 1 00

Tudhope Bros..... 1 00

Kermott & Cooke..... 1 00

J. G. Wilson 1 00

S. S. Robinson 1 00

F. Kean 1 00

J. B. Thompson..... 1 00

W. H. Leaf 1 00

C. McKinley 1 00

Jas. Donaldson 1 00

Geo. J. Bolster 1 00

Mrs. Vick 1 00

D. L. Sanson 1 00

Rev. John Gray 1 00

Total \$94 43

ORO BRANCH.

Col. by Misses McArthur and Leigh.

Thos. M. Edmonson... 2 00

John Johnston 1 50

Rev. J. G. Sanderson 1 00

Small sums 10 18

Col. by Miss Cameron.

Geo. Tudhope 1 00

Wm. Johnston 1 00

Small sums..... 4 31

Col. by Miss McNab.

Small sums 7 37

Col. by Miss Smith.

Small sums 4 66

Col. by Misses Black and Hawkins.

Small sums 4 10

Col. by Misses Matheson and Beaton.

Small sums 3 60

Col. by Misses Edith Steele and McEachern.

Small sums... 4 00

Total \$44 72

ORONO BRANCH.

Col. at public meeting 3 68

Chas. R. Tamblyn ... 1 00

Small sums..... 8 20

Small sums 8 10

Col. by Jas. Beith.

Alex. Beith..... 1 00

Small sums 5 00

Col. by Walter Moffat.

Small sums 1 80

Col. by John Jackson.

Jos. L. Tucker 1 00

Rev. J. A. G. Calder 1 00

Small sums 12 74

Col. by Mark Jackson.

John Leary..... 2 00

Thos. Rowantree 1 00

John Carveth..... 1 00

Jas. Colville 1 00

Small sums 2 48

John Allan 1 00

Small sums 2 35

Total \$46 15

OSHAWA BRANCH.

Col. by Misses Burnet and Greig.

W. H. Gibbs 5 00

S. Trewin 1 00

Wood & McLean 1 00

Dr. Carter Deans 1 00

J. S. Willon 1 00

J. Simson 1 00

Wm. Coleman 1 00

Mrs. Banbridge 1 00

Mrs. Jas. Gibson 1 00

J. Hatch 6 00

D. Scott 2 00

Jas. Crockart 2 00

Jno. B. Harris 1 00

Small sums 1 95

Col. by Misses Fields and Ashley.

Thos. N. Gibbs 5 00

J. S. Steele 2 00

J. B. Keddie 1 00

Silas May 1 00

W. H. Thomas 1 00

Thos. Eck 1 00

Thos. W. Gibbs..... 1 00

Mr. Dixon 1 00

Alex. Hacket 1 00

Small sums..... 5 45

Col. by Misses Mitchell and Potter.

O. G. Small 1 00

A. S. Whiting 1 00

J. O. Guy 1 00

J. Hunt 1 00

Small sums..... 6 35

Col. by Misses Panton and Annis.

Mrs. Slade 2 00

John Strickland..... 2 00

Andrew Annis 1 00

Small sums..... 9 54

Col. by Mrs. Sleep and Mrs. Rundle.

Mrs. C. Larke 1 00

Mrs. Greig 1 00

J. S. Larke 1 00

Jas. Luke 1 00

Mrs. W. Stephenson 1 00

(To be concluded in next issue.)

Upper Canada Bible Society Communications.

1. All Communications relating to the *Bible Recorder* to be addressed to "The Rev. JOHN GEMLEY, Bible Society House, 102 Yonge Street, Toronto."

2. All Reports, Letters and other communications, from Branches, Agents, Corporators, and other parties, relating to the Bible Society work, and designed for the Board of Directors or for the Secretaries, to be addressed to "The Secretaries of the Upper Canada Bible Society, Toronto."

3. Remittances on Free Contributions to be sent in registered letters, or by other safe conveyance, to the "Rev. John Gemley, Permanent Secretary, Bible Society House, Toronto."

4. Remittances on Depository Purchase Account, to be sent to "Mr. JOHN YOUNG, Bible Society Depositary, Toronto."

* * Parties desirous of communicating with the Bible Society, Toronto, on any of the matters indicated above, will greatly oblige the Secretaries by adhering to the foregoing regulations. Separate communications relating to any of the four subjects named, can, when necessary, be enclosed in one envelope, as it will be a great convenience to the Secretaries not to have the matters classified above, mixed together in one communication. They should be kept quite separate.

Stated Meetings of the Board of Directors.—Representation of Auxiliaries and Branches.

Quarterly and other Meetings of the Board.—The Board of Directors shall meet for the transaction of business once in each quarter, and at any other time when called together by the Secretaries, or by any three of the Directors.

Quarterly Meetings of the Board shall be held on the second Tuesday of January, April, July, and October, of each year, at 7.30 o'clock P.M. Monthly Meetings are held on the second Tuesday in each month, at the same hour.

Appointment of Agents.—No Travelling Agent of the Society, shall be appointed by the Board, except at one of these Quarterly Meetings.

Representation of Local Branches at the Board.—The President, Vice-President, Treasurer, Secretary, and Agents of each Auxiliary and Branch in connection with the Upper Canada Bible Society shall be *ex-officio* Members of the Board of Directors, at Toronto; and as such, shall have the right to attend all the Meetings of the Board.

GRANTS TO SUNDAY SCHOOLS.

That in all applications for grants of Bibles to Sunday Schools, the applicant be requested to furnish the Secretaries with an account of the state of the School, the number of Scholars and Teachers; the amount of Funds at the disposal of the Managers; who are its officers; and why it is necessary to make such application; all which should in every case be certified by a Minister of the Gospel, or some other person of known respectability. And further, this Board recommends that the Secretaries make grants future only to destitute settlements; reporting the same to the next Meeting of the Board of Directors.

PRICE OF THE "RECORDER."

Some of the Branches having expressed a desire to obtain a larger number of *Recorders* than those already forwarded to them, the Board recommends that a small price be paid by each Branch for any additional supply they may be pleased to order, viz.:—Single copies, 20 cents; ten copies to one address, \$1.50; over ten and under 50 copies, \$13 per 100; any quantity over 50 copies, \$12 per 100; in each case including postage.